

Como Buen asturiano  
amarás a Asturias so-  
bre todas las cosas.  
Amar a Asturias no ex-  
cluye, antes fortalece,  
el amor a España.

# REGION

Carlo de Información  
gráfica y literaria, des-  
ligado de todo com-  
promiso con perso-  
nas, entidades y agru-  
paciones políticas.

Año VII.- Número 1940

Oviedo, sábado 19 de octubre de 1929

10 Céntimos

## DE LA VIDA MUNICIPAL

# REUNIDO EL PLENO DEL AYUNTAMIENTO, BAJO LA PRESIDENCIA DEL GOBERNADOR, ELIGE POR ACLAMACION ALCALDE A DON MANUEL CAICOYA

## LOS DEMAS CARGOS SON TAMBIEN ELEGIDOS POR UNANIMIDAD

El vasto salón de sesiones del Municipio traía ayer tarde a la memoria las épocas en que, al anuncio de discusiones accidentadas entre los concejales, lo invadía un público heterogéneo más dispuesto a solazarse con los aspectos personales y políticos, que a preocuparse por los problemas de que depende el porvenir de la ciudad. Dicho se está que sólo por la animación rememoraba a aquellas gestas estériles y declamatorias. La paz reinaba en Varsovia y, como para rubricarla, saltaba a los ojos la nota desconcertante de las cuatro damas que se asentaban en los bancos de la extrema izquierda. Los de la radical oposición de otros tiempos...

Hubo, sí, discursos, pero breves y enjundiosos. El del Gobernador se redujo, tras las inevitables frases de recuerdo y bienvenida, a trazar un índice de las cuestiones que urgirán de los nuevos municipios una preocupación creciente. El del alcalde, don Manuel Caicoya, que se colocó en el terreno de las posibilidades del momento, sin lanzarse a las fáciles promesas a que la ocasión daba pretexto, pero sin entregarse tampoco a encogimientos y pesimismo que parecen incompatibles con la firme voluntad de aplicarse a trabajar "por y para Oviedo", como proclamó a modo de lema. Sus palabras produjeron inmejorable efecto. En fin, la intervención de doña Isabel de Maqua, en un ambiente de cariñosa expectación, fué de las más felices. Supo adueñarse de la atención del auditorio con palabras sencillas y fáciles.

La Corporación pareció hacerse cargo de la ingente labor que la aguarda, y acertó a crear una Comisión permanente que puede ser un instrumento eficiente de trabajo. Mucho es el que tiene por delante. El principal estribará en hallar los medios económicos de que el Ayuntamiento está necesitado.

### UNA REUNION PREVIA

La Casa municipal se vió ayer tarde muy visitada. A ella acudieron todos los concejales propietarios, muchos de los suplentes y bastante público; el suficiente para llenar la parte del salón de sesiones que se destina a los oyentes.

A las cuatro llegó el gobernador civil, que se detuvo unos momentos en el despacho oficial del alcalde. Estaban ya allí varios concejales, pasando luego al salón de sesiones. Fueron llegando más concejales y así se reunieron los cuarenta que forman la Corporación, porque ayer no faltó uno sólo al llamamiento.

Hubo reunión previa, bajo la presidencia del gobernador, y no es mucho suponer si decimos que dicha reunión no tuvo otra finalidad que la de ponerse de acuerdo para la designación de los cargos que luego iban a ser sancionados públicamente.

### LA SESION PUBLICA

Cuando se abrieron las puertas del salón de sesiones para dar comienzo a la sesión pública, fué penetrando el público ordenadamente y a poco el salón quedó repleto.

Ocupa la presidencia el gobernador y a su derecha está sentado el alcalde en funciones, don Marcelino Fernández.

La nota de mayor interés en esta sesión la dan las damas concejales. Son cuatro y aparecen sentadas juntas en la parte superior del salón y a la izquierda de la presidencia.

Comienza la sesión con la lectura, extensísima, del acta de la anterior, que se aprueba.

También lee el secretario los capítulos del Estatuto relativos a estos casos, el oficio de convocatoria y el orden del día.

Y lee, por último, la relación, ya conocida, de los nuevos concejales que en el acto quedan posesionados, según manifiesta el presidente.

### LA ELECCION DE ALCALDE

El gobernador anuncia que se va a proceder a la elección de alcalde.

El señor Fuente propone que para dicho cargo sea nombrado el concejal don Manuel Caicoya.

Acuérdase así por aclamación.

### UN DISCURSO DEL GOBERNADOR

Cumplido el requisito de nombramiento de alcalde, el señor gobernador, en pie, habla a la Corporación.

Comienza diciendo que no es una obligación protocolaria que el gobernador haya de asistir a es-

tas sesiones, y no lo es porque no se trata de una renovación total, de la Corporación, ya que como habéis oído por la lectura que acaba de hacer el secretario, el número de bajas es únicamente de trece, lo que no llega a la tercera parte del cupo de la Corporación...

Pero yo, que siento profundamente cuanto interesa a esta ciudad, donde vivo hace varios años, y donde tantas satisfacciones ex-

perimento, lie querido venir para expresar el afecto y la estimación que siento hacia todos los concejales.

Faltaría a un deber de justicia no expresando aquí la importancia de la labor realizada por algunos de vuestros compañeros, en los cinco años que algunos llevan

laborando en esta casa y que otros llevan laborando con tanto acierto

por los intereses de la capital de Asturias.

Tiene para todos cariñosas frases, pero hace especial mención del que fué alcalde, don Manuel Gutiérrez, caballero intachable, hombre bueno, excelente persona que durante tres años desempeñó la Alcaldía a satisfacción de todos. (Muy bien, muy bien).

Agrega que en la renovación de este Ayuntamiento se advierte la novedad, que llamó bastante la atención, de que fuesen nombradas concejales, varias damas a las que dirige galantes frases de salutación, dándolas la bienvenida y expresando su gratitud por haberle concedido el honor de aceptar los cargos para los que fueron nombradas. Y porque son damas distinguidas e inteligentes, tiene la seguridad de que sabrán colocarse acertadamente en los puestos para que se las designe y realizar en ellos labor fructuosa.

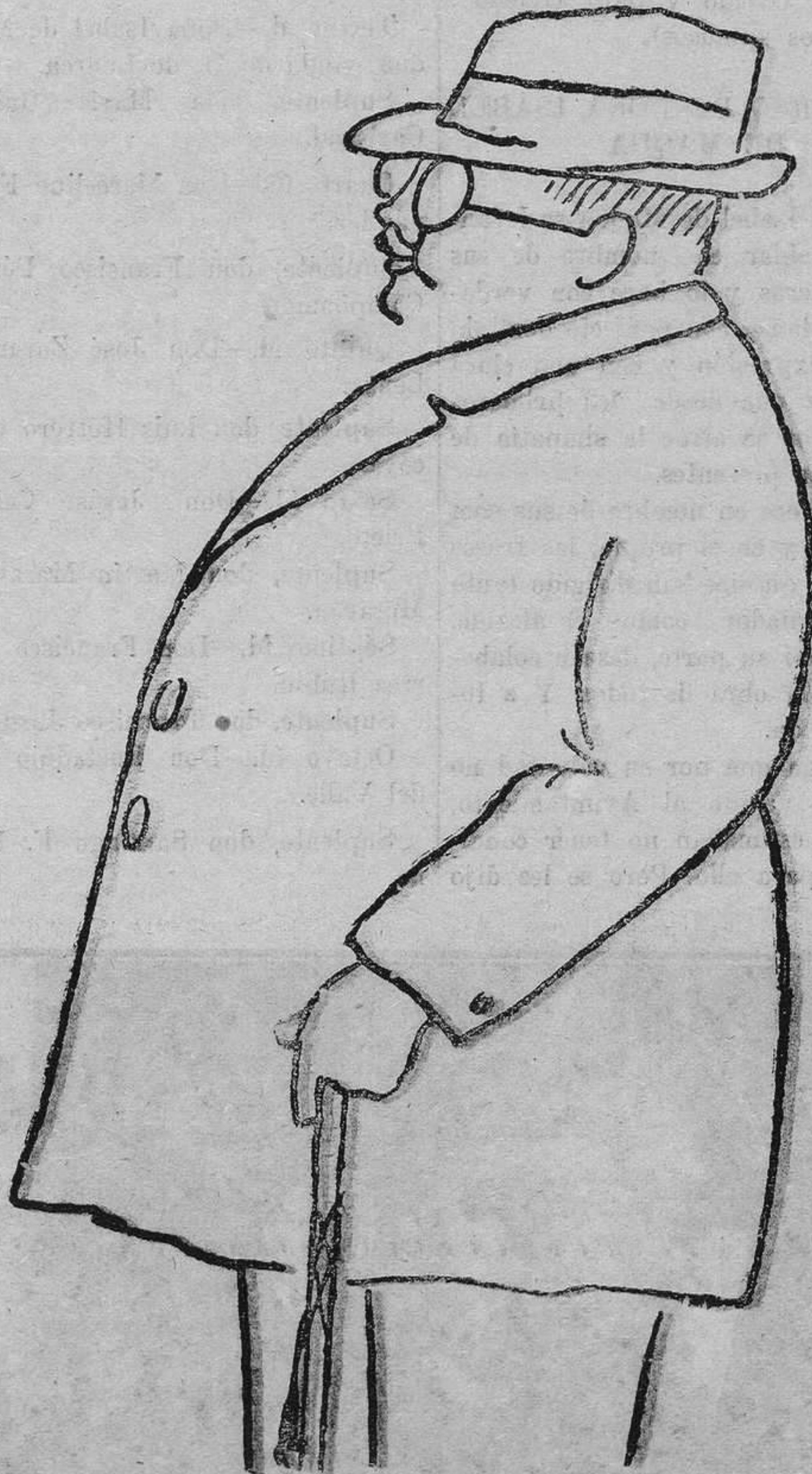
Hace especial mención de doña Isabel de Maqua, dama inteligentísima, trabajadora incansable, dotada de una gran voluntad y de la que no ha de decir más, supuesto que es bien conocida su gran labor al frente de la Acción Católica de la Mujer, destacada no sólo en Asturias, sino en España entera.

Habla también del nuevo alcalde y felicita al Ayuntamiento por el acierto en la elección. Dice del señor Caicoya que es un ovetense de los de pura cepa, hombre popular por su simpatía personal, a quien considera sobradamente capacitado para ocupar la Alcaldía, porque en el tiempo que lleva en la Casa ha tenido ocasión de conocer a fondo, los problemas que en ella existen.

Y ya en el uso de la palabra se permite indicar a la Corporación que estudie con el mayor cariño la resolución de los problemas que tiene planteados, algunos de verdadera importancia, entre ellos, el del Matadero, próximo a inaugurarse y en el que se debe procurar que sus rendimientos respondan al sacrificio grande realizado por el pueblo de Oviedo.

En el mismo sentido enumera lo relacionado con el expediente de construcción del edificio para

Este número ha sido sometido a la previa censura gubernativa



Recogiendo con presteza la opinión de los bien orientados, fuimos los primeros en anunciar —a modo de charada de clarísima solución— que don Manuel Caicoya y Vigil Escalera iba a hacerse cargo de la Alcaldía de Oviedo. Así sucedió ayer tarde, por designación unánime de los concejales. De él trazó el Gobernador el mejor elogio, diciendo que se trataba de un ovetense de "pura cepa". Nacido en el riñón de la ciudad, añadimos nosotros. No hay que decir, por tanto, que está poseído de la primera condición que un alcalde necesita para desempeñar airoso tan difícil cargo: el amor entrañable por la población cuyos destinos le son encomendados.

Impuesto, por otra parte, en los problemas municipales pendientes, que desde hace seis años está viviendo en el Ayuntamiento, y dotado de una voluntad enérgica, de una inteligencia clara y de una simpatía subyugadora, todo permite esperar que su gestión será fecunda en aciertos y que su nombre quedará ligado al de la serie de excelentes alcaldes—no por cierto los recompensados con la gratitud patente del pueblo— que forjaron esta gran población que es ya hoy Oviedo...

**EL DOCTOR A. DEL TORAL**

Reanuda su consulta el día 21 del corriente



Instituto de Segunda Enseñanza, el término de las obras del cuarto depósito de aguas y la captación de las del Llamo para el aumento del caudal de la ciudad.

Concluye diciendo que para cuanto signifique progreso y desarrollo de esta ciudad, para la que tantos afectos tiene, ofrece su apoyo enérgico y decisivo. (Grandes aplausos).

Seguidamente levanta la sesión por cinco minutos.

#### DESPEDIDA AL GOBERNADOR

Desciende el señor gobernador de su sitio y en el salón de sesiones conversa durante algún tiempo con los concejales.

Luego abandona la Casa acompañándole hasta las escaleras el señor Caicoya y la mayoría de los concejales, que le tributan una cariñosa despedida.

### CONTINUA LA SESION

#### DISCURSO DEL SEÑOR CAICOYA

Se reanuda la sesión bajo la presidencia de don Marcelino Fernández, quien se limita a dar posesión de su nuevo cargo al alcalde propietario, don Manuel Caicoya.

Ocupa éste el sillón presidencial y se dispone a saludar a la Corporación:

Dice que habla emocionado desde este sillón que ocupa y al que humildemente le elevan sus compañeros sin tener para ello las condiciones que se le suponen y agrega: Quiera Dios que no os hayáis equivocado.

Pero, en fin, ya una vez aquí, no he de retroceder en el puesto de vanguardia que se me ofrece, me propongo desempeñarlo arma al brazo para defender como sea los intereses de mi querido pueblo.

Recuerda que por la Alcaldía de Oviedo han pasado personas de gran prestigio y de reconocido talento y él ha de referirse ahora, por manera singular, a su antecesor don Manuel Gutiérrez, con el que ha conllevado las faenas principales por espacio de seis años, durante los cuales tuvo ocasión de advertir las notables prendas per-

sonales que adornan al señor Gutiérrez como hombre bueno, laborioso y afable.

Reitera su profesión de fe monárquica, de adhesión al régimen actual y encarece la necesidad de colocarse al lado del Rey para defender los altos intereses de la Patria. (Muy bien).

Quizá alguno espere que yo esboze un programa. No de hacerlo, sino que digo simplemente que procuraremos ir resolviendo los problemas que tiene planteados actualmente el Ayuntamiento y luego, contando con la benevolencia y el apoyo de todos, hemos de procurar también resolver aquéllos otros que se planteen en orden al bienestar de la ciudad.

No soy orador, como bien lo habréis advertido, pero en estos tiempos de renovación, más que palabras, son necesarios los hechos. Gracias a todos, otra vez, por haberme elevado a este cargo.

Saluda a las damas a las que da la más cordial bienvenida en nombre del pueblo confiando en que su labor han de ser de gran beneficio. Y saluda también a todos los demás compañeros, haciendo también extensivo el saludo a la Prensa local, que con tanto afán y desinterés viene colaborando en la defensa de los intereses del concejo.

Termina expresando su lema, su grito de guerra, que será: "Todo por Oviedo y para Oviedo". (Nutridos aplausos).

#### DISCURSO DE DOÑA ISABEL DE MAQUA

Doña Isabel de Maqua se levanta a hablar en nombre de sus compañeras y lo hace con verdadero aplomo, con perfecto dominio de la expresión y con una clara sencillez que desde los primeros momentos se atrae la simpatía de todos los presentes.

Agradece en nombre de sus compañeras y en el propio, las frases amables que les han dirigido tanto el gobernador como el alcalde. Ellas, por su parte, desean colaborar en la obra de todos. Y a todos saluda.

Agrega que por su voluntad no hubiese venido al Ayuntamiento, porque estimaban no tener condiciones para ello. Pero se les dijo

que ellas no iban allí a hacer política, sino simplemente a continuar cada una en lo que es peculiar de sus actividades: "A trabajar por la Beneficencia, por la Sanidad, y por el bienestar de los humildes".

Trataremos de poner en práctica todo esto que decimos, al servicio de nuestras voluntades, pero si no acertamos, no será la prueba larga, porque al convencernos de nuestra ineptitud, dimitiremos. (Aplausos que duran largo rato).

#### LA COMISION PERMANENTE

El señor Caicoya anuncia que va a proceder al nombramiento de tenientes de alcalde y suplentes que formarán la Comisión Permanente. Y por aclamación se hacen los siguientes nombramientos:

Primer teniente alcalde.—Don Ulpiano Cervero Gutiérrez.

Suplente, don Ramón Bascarán Egocheaga.

\*\*\*\*\*

#### EL DR. ALFREDO MARTINEZ

Suspende su consulta hasta nuevo aviso.

\*\*\*\*\*

Segundo id.—Don José Fuente D. Estébanez.

Suplente, don Rafael Vega Pando.

Tercer id.—Doña Isabel de Maqua, viuda de M. de Luarca.

Suplente, doña María Galán Carbajal.

Cuarto id.—Don Marcelino Fernández.

Suplente, don Francisco Pérez Campoamor.

Quinto id.—Don José Zarauza Lenza.

Suplente, don Luis Herrero Caicoya.

Sexto id.—Don Jesús Ceñal Prieto.

Suplente, don Martín Masaveu Masaveu.

Séptimo id.—Don Francisco Larrea Rubio.

Suplente, don Francisco Jardón.

Octavo id.—Don Eustaquio G. del Valle.

Suplente, don Santiago F. Peña.

#### CONCEJALES JURADOS

Don Angel Arias Fernández, don Francisco Alvarez Rubio, C. I., don Sabino Fernández, C. P., don Luis Vallaure Coto, don Faustino de la Vallina, don Mariano de la Vega, don Francisco Rojo Melero, y don Rafael González Berbeo.

#### LAS COMISIONES INFORMATIVAS INTERIOR

Don José Zarauza Lenza, don Luis Herrero Caicoya, don Luis Vallaure y Coto, don Sabino Fernández y Fernández, don Ulpiano Cervero Gutiérrez, y don Francisco Alvarez Rubio.

#### POLICIA URBANA

Don José Fuentes y D. Estébanez, don Rafael Vega Pando, don Sabino Fernández y Fernández, don Luis Vereterra Polo, don Luis Vallaure, y don Maximino Victoreiro.

#### HACIENDA

Don Ulpiano Cervero Gutiérrez, don Ramón Bascarán Egocheaga, don José Zarauza Lenza, don Emilio García Conde, don Angel Arias Fernández, don Luis Herrero Caicoya, don Luis Vallaure y Coto, y don José Fuente y D. Estébanez.

#### POLICIA RURAL

Don Marcelino Fernández y Fernández, don Francisco Pérez Campoamor, don Eustaquio G. del Valle, don Mariano de la Vega y don Rafael González Berbeo.

#### BENEFICENCIA Y SANIDAD

Doña Isabel de Maqua, viuda de Menéndez de Luarca, doña María Galán Carbajal, don José Miranda Prida, don Fernando Gromaz, don Faustino de la Vallina, don Santiago F. Peña, don Francisco Alvarez Rubio, y don Manuel Estrada.

#### INDUSTRIA Y COMERCIO

Don Jesús Ceñal Prieto, don Martín Masaveu Masaveu, don Pedro Alvarez del Río, don Francis-

co Rojo Melero, don Ramón Bascarán Egocheaga, don José Rubio, y don Angel Arias Fernández.

#### INSTRUCCION PUBLICA

Don Francisco Larrea Rubio, don Francisco F. Jardón, señorita Gertrudis de la Sala, don Faustino de la Vallina Argüelles, don Antonio Jiménez Mora, don Valentín Pastor Rojo, y don Alfredo Ojanguren.

#### AGUAS

Don Eustaquio G. del Valle, don Santiago F. Peña, don Rafael Vega Pando, don José Fuente y D. Estébanez, don Emilio G. Conde, don Luis Vereterra Polo, don Marcelino Suárez, don Buenaventura Carrizo, don Ricardo Casielles, y don Luis Vallaure.

#### ALGUNOS RUEGOS DE LA ALCALDIA

Terminadas las anteriores designaciones, el alcalde manifiesta que antes de poner término a la sesión quiere hacer algunos ruegos.

Y es uno que durante las sesiones no se fume en el salón. Los concejales que sientan deseos de fumar pueden hacerlo, pasando a la Alcaldía que está enteramente a su disposición.

Otro, que aquéllos que deseen hablar durante la sesión lo hagan poniéndose de pie y pidiendo la palabra, y espera de los demás que no interrumpen cuando un concejal está hablando.

Y es el último que se acuerde enviar un telegrama al marqués de Estella saludándole y poniéndose a su disposición.

Queda acordado así y se levanta la sesión.

(Esta información continúa en la página 10.)

### CASA BANGO

A partir de hoy y todos los domingos, se sirven callos en esta casa.

Fontán - Teléfono 1958  
¡Hoy, el tradicional desarme!

### Teatro Campoamor

Hoy, a las 7, precios corrientes, a las 10 y cuarto, hoy

Programa selecto Ufa Estreno de la gran superproducción intitulada "GRAN HOTEL"

Por la bellísima actriz MARY CHRISTIANS El domingo, a las 4, a las 7, a las 10 y cuarto RICHARD DIX

En la nueva creación, película Paramount SANGRE DEPORTIVA

LUNES, a las 7, a las 10 y cuarto

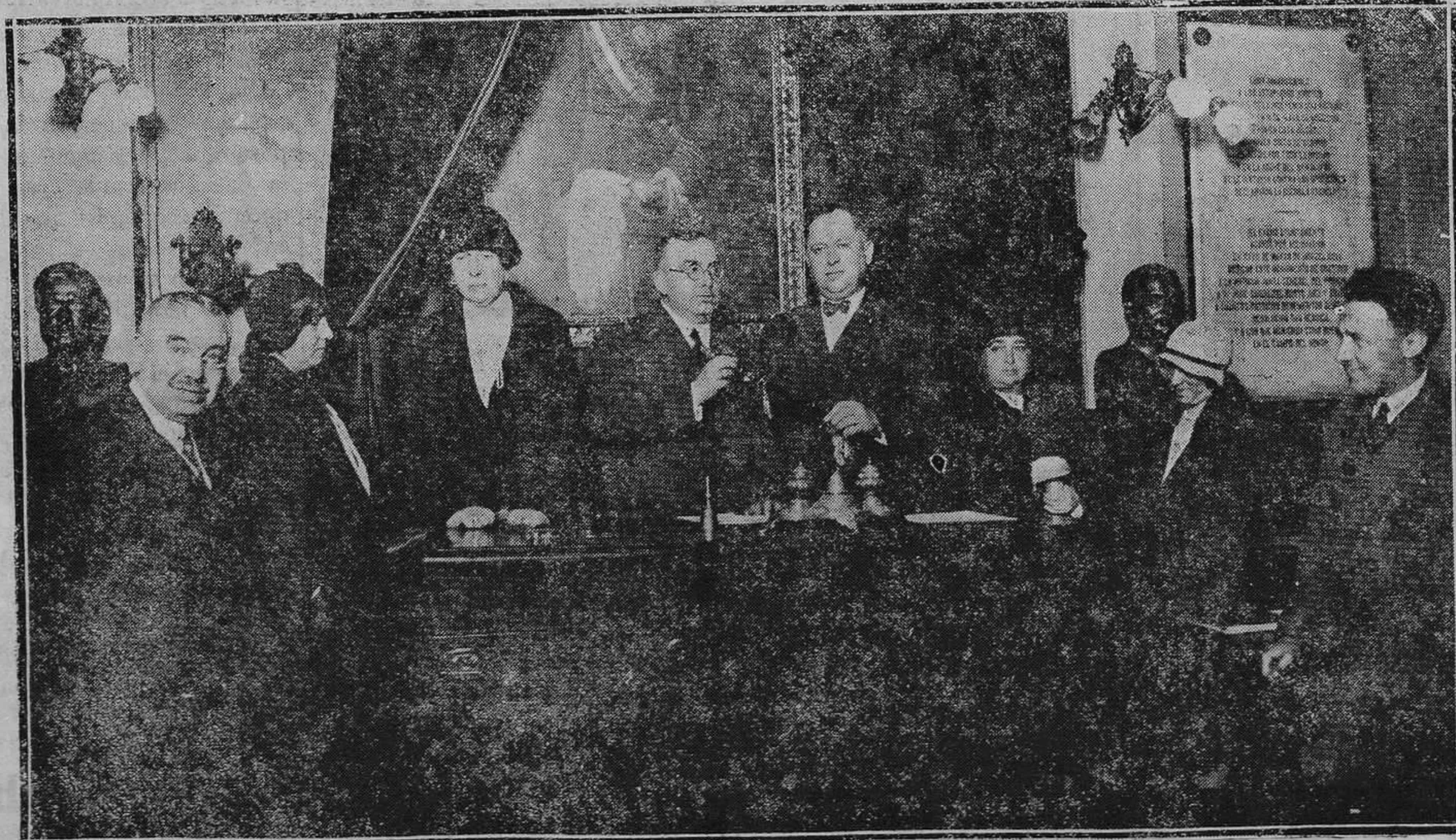
Estreno "IMPIEDAD"

La película de todos y para todos El más interesante documento de nuestra época. Portentosa obra de la UFA. Se despachan localidades.

### Teatro JOVELLANOS

Hoy, a las 7, a las 10 y cuarto, hoy

Exito clamoroso de TINA DE JARQUE con su "Revue jazz" 8 atracciones, 8



El nuevo alcalde de Oviedo, don Manuel Caicoya, recibiendo el bastón de mando de manos del alcalde interino don Marcelino Fernández. En la fotografía pueden verse a las cuatro damas que, desde ayer, compartirán las funciones edilicias (F. Mena)





## Un vendedor de lotería parece ahogado en la playa

**COMO OCURRIÓ EL HECHO**  
En las últimas horas de la madrugada del viernes ocurrió en la playa de San Lorenzo una sensible desgracia de la que resultó víctima un popular vendedor de lotería, llamado Froilán Borrego Fano, de 36 años de edad, casado y vecino del Llano, casas llamadas del Castellano.

El mencionado individuo había estado en el establecimiento propiedad de don Manuel Argüelles, sito en la calle de Melquades Alvarez, hasta eso de la una y pico de la madrugada. Según afirman algunas de las personas que le vieron en dicha taberna, se encontraba algo embriagado cuando se despidió de los parroquianos que había en el establecimiento, con los cuales estuvo bromeando. Dijo que iba para su casa y ya no se supo más de él hasta que un barrendero llamado Ovidio Fanjul, vecino de la calle del Molino, se presentó a los cabos de la guardia municipal señores Piñera y García, manifestándoles que hallándose pescando cerca de la rampa que existe frente a la calle de San Lorenzo y que da acceso a la playa, había visto flotando sobre las aguas un bulto que suponía fuese una persona.

Los mencionados agentes de la autoridad se personaron en el lugar indicado por dicho barrendero, pero nada vieron, manifestando Ovidio que, sin duda, el oleaje había llevado mar adentro dicho bulto. Añadió que, momentos antes, vió a un individuo en la citada rampa en actitud de torear las olas y que le oyó decir: "Para hacer esto

hay que tener corazón". Le parecía que estaba embriagado. Ovidio, dándose cuenta del peligro que el desconocido corría, de ser lanzado por el fuerte oleaje, le llamó la atención para que se retirara de aquel sitio, sin que fuera atendido en sus indicaciones. Poco después fué cuando vió flotando sobre las aguas un bulto y supuso que sería el del citado individuo. Entonces decidió ponerlo en conocimiento de los citados cabos de la guardia municipal, por sospechar que se trataría de alguna desgracia.

### NO FUE HALLADO EL CADAVER

Los cabos señores Piñera y García, con el barrendero de referencia, practicaron varios registros por aquellos lugares de la playa en busca del cadáver, pero nada consiguieron. El oleaje lo había llevado mar adentro.

Como quiera que ignoraban quién pudiera ser la víctima, practicaron algunas indagaciones, hasta que lograron averiguar que era el mencionado vendedor de lotería.

Durante todo el día de ayer continuaron las pesquisas por toda la playa, el Cervigón y Santa Catalina, pero tampoco dieron resultado. El cadáver no apareció por parte alguna.

Del hecho se dió conocimiento a las autoridades de Marina, quienes cursaron las oportunas órdenes para que se realicen sondeos en diferentes lugares, a fin de encontrar el cadáver del infortunado Froilán.

Descanse en paz y reciba su familia nuestro pésame.

## El Capitán General informará favorablemente la petición del Ayuntamiento, para que el ramo de Guerra ceda el cerro de Santa Catalina y dedicarlo a Parque

### Ayer salió del Musel para Cuba el trasatlántico "York".

#### MARCHA EL CAPITAN GENERAL

Ayer, a primera hora, marchó a Ribadeo, para continuar viaje a La Coruña, el capitán general señor Artiñano, en compañía de sus ayudantes.

Según nos manifestó el señor Tuya, el distinguido general le prometió informar favorablemente la instancia que hoy elevará la primera autoridad local al ministerio de la Guerra solicitando la cesión al Ayuntamiento del cerro de Santa Catalina, para convertirlo en parque.

También le dijo al señor Tuya que marchaba muy satisfe-

cho de su visita a nuestra población, que sólo conocía por referencias, y le reiteró su agradecimiento por las atenciones de que fué objeto.

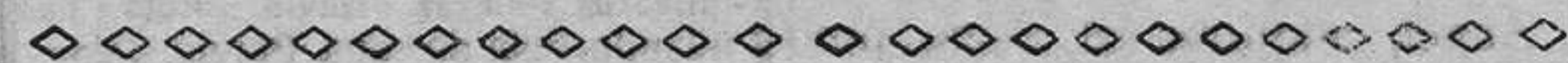
Lleve feliz viaje el digno jefe del Ejército, y esperamos que su visita a nuestra ciudad nos proporcione los beneficios que deseamos obtener con la cesión de Sant a Catalina.

#### A CABANAQUINTA

El próximo domingo se trasladará a Cabañaquinta el alcalde, señor Tuya, con el secretario del Ayuntamiento, señor Díaz Blanco, con objeto de asis-



**MADRID.**— El Presidente de la República de Portugal y la Real Familia, presencian desde el balcón central de Palacio el desfile de las fuerzas que cubrieron la carrera y le rindieron honores



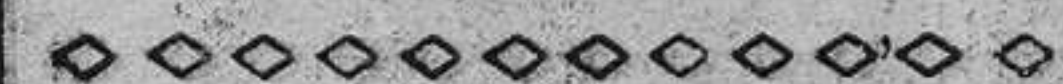
tir a la inauguración de la carretera a León por el puerto de San Isidro y a cuyo acto fué invitado por su colega el alcalde de Aller.

#### LAS ORDENANZAS DE CONSTRUCCION

El lunes, a las seis de la tarde, y días sucesivos, se someterán a estudio de los señores concejales las nuevas Ordenanzas de construcción, y después pasarán al Pleno del Ayuntamiento de Santa Catalina.

#### UN ATROPELLO

A las siete y media de la mañana, cuando se dirigía al trabajo el vecino de La Gufa Ger-



### "La Esmeralda"

Cimadevilla, 8 - Teléfono 3710

Artículos de Joyería. Relojes de todas clases y marcas. Precios económicos.



### FABRICA DE HARINAS

Se vende la fábrica de harinas conocida con el nombre de "Fábrica de la Viuda de F. M. Rebolledo", situada en el casco de la población de León, con casas habitación, almacenes y demás dependencias.

Para tratar, con don Nicanor López Fernández, Procurador, Ramón y Cajal, 33, León.

ciándole una herida contusa en la cabeza, otra en la región superciliar izquierda y erosiones en la mejilla y oreja izquierda y en ambas manos. Pronóstico menos grave.

#### EL TRASATLANTICO "YORK"

Ayer entró en el puerto del Musel, a las diez de la mañana, el trasatlántico "York" perteneciente al Lloyd Norte Alemán. Precede de Boulogne y se dirige a los puertos de Habana y Galveston, con escales intermedias.

En nuestro puerto embarcó 55 pasajeros de primera clase, 16 de segunda y 75 de tercera. A las cinco de la tarde continuó viaje a Coruña.

#### MOVIMIENTO DEL PUERTO ENTRADAS

"Joaquina", madera, Navia; "York", pasaje, Boulogne; "Eliagueta", vacío, Bilbao; "Pita", pinos, Tapia; "Manuel Arnús", vacío, Barcelona; "Agadir", vacía, Bilbao; "Amboto Mendi", general, Coruña; "Alfonso Serrera", vacío, Barcelona; "Margarita", pinos, Puentedeume.

#### SALIDAS

"Comercio", general, Luarca; "El Gaitero", carbón, Villaviciosa; "Joaquina", madera, Santander; "Recalde", general, Avilés; "Rumanía", general, Liverpool; transatlántico "York", pasaje, Coruña; "Mont San", carbón, Bilbao; "Coranza", carbón, Bilbao; "Artiba Mendi", general, Coruña; "Urko Mendi", carbón, Sagunto; "San Irené", carbón, Coruña; "Colón", general, Coruña; "Castro", vacío, Foz; "Amboto Mendi", general, Santander; "Málaga", general, Lisboa; "Romanche", avellana, Liverpool.



La señora

### Doña María del Socorro del Rosal de González

Falleció en su casa de Cuero (Candamo) el día 18 octubre a las tres de la madrugada, a los 68 años de edad

Después de recibir los Auxilios Espirituales

#### R. I. P.

Su esposo, don Baldomero González-Cienfuegos; hijos, doña Mercedes, doña Soledad, don Fernando (Médico titular de Illas) y doña María; hijos políticos, don Constantino Fernández del Rosal, doña Aurelia Llerá Hermoso y don Nicanor Alvarez y Alvarez; hermana, doña Amparo; nietos, sobrinos y demás parientes

Ruegan a sus amistades la tengan presente en sus oraciones y asistan a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán hoy sábado 19, a las diez de la mañana, en la Iglesia Parroquial de Cuero (Candamo) y acto seguido a la conducción del cadáver al cementerio de dicha villa, por lo que les vivirán eternamente agradecidos.



# CENTROS OFICIALES

## En el Gobierno civil

### La transformación que está sufriendo la villa de Tineo creó allí una gran intensidad de trabajo

#### Así nos lo dice el señor Gobernador

#### UNAS HORAS AGRADABLES

La breve conversación que ayer mañana hemos tenido con el señor gobernador en su despacho, versó principalmente, sobre el viaje que el día anterior había realizado a la villa de Tineo.

Nos dijo el señor Zuyillaga que las horas que había pasado en ella le resultaron en extremo agradables.

Tanto las autoridades como el vecindario esforzaronse en demostrarle el afecto que le profesan.

Y la visita le dió ocasión para apreciar el mucho trabajo que viene realizando aquel Ayuntamiento en beneficio de la capital y del concejo.

No son sólo las mejoras inauguradas el miércoles, sino las

obras que se vienen efectuando con motivo de la instalación del teléfono a domicilio y otras varas que dieron lugar a una intensificación de trabajos muy interesante en aquella villa. Y esto da pretexto al señor gobernador para elogiar una vez más, la gestión activa del Ayuntamiento tineense.

#### HOY IRA A SAN ESTEBAN

Nos dijo por último, que en la mañana de hoy se trasladará a San Esteban de Pravia para presidir el Pleno de la Junta de Obras del Puerto.

#### OTRA REUNION

El martes de la próxima semana se reunirá el Patronato del Reformatorio provincial de niños delincuentes, bajo la presidencia del señor gobernador.

## Tribunales

### UNO QUE SE LIA A PUÑALADAS CON UN GUARDIA

La noche del día 7 de Abril último, Benjamín García, discutió con varios jóvenes, frente a la confitería "La Gijonesa", de Sotondio y como trataba de agredir a uno de ellos, intervino el guardia municipal Alejandro García Carballo. Este trató de quitar a Benjamín una navaja que tenía en la mano pero el procesado no solamente se resistió a entregar el arma, sino que agredió con ella al citado guardia causándole una herida en la cara que tardó en curar trece días, quedándole una cicatriz que le afea el rostro. Además le produjo varios cortes en el uniforme, causándole desperfectos valorados en 25 pesetas.

Benjamín fué procesado por el Juzgado de Laviana por el delito de atentado y ayer compareció ante la sala de la sección primera a responder de dicho delito, por el que el fiscal le pidió la pena de tres años de prisión.

El letrado señor Blanco de Tapia, encargado de la defensa del procesado sostuvo que su patrocinado no conoció al guardia, debido al estado de embriaguez en que se encontraba, e interesó de la sala la imposición de la pena de seis meses.

#### UNA TENENCIA ILICITA DE ARMAS

Angel Escudero Yáñez, yendo el día 1 de Abril último por el pueblo de Vega, en Lena, se encontró, según él dice, con un mendigo, quien le ofreció en

venta un revólver, inservible, por el precio de tres pesetas.

Angel, adquirió el arma por el mencionado precio, más bien por hacer una obra de caridad, que por otra cosa, y cuando se dirigía para su casa se encuentra con una pareja de la Guardia civil, la cual al cachearle le recogió el revólver que acababa de comprar, y como carecía de licencia para llevar el arma lo puso a disposición del Juzgado de Lena.

En la sala de la sección segun-

da se celebró ayer la vista de esta causa.

El fiscal señor Rodríguez solicitó para el procesado la pena de dos meses y un día de prisión y mil pesetas de multa.

La defensa del procesado encomendada al letrado señor Pañeda, interesó una sentencia absolutoria.

#### A PUERTAS CERRADAS

A puertas cerradas se celebró ayer en la sala de la sección primera la vista de la causa instruida por el Juzgado de Cangas de Onís contra Serafina González Toriño, por el delito de infanticidio.

Se examinó la prueba y la vista quedó conclusa para sentencia.

#### VISTILLAS

En las dos salas de lo criminal se celebrarán hoy varias vistillas.

## Banco de Oviedo

Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Caicoya y Hermano

CAPITAL: 30 millones de pesetas

Domicilio Social:

Plaza de la Constitución, 7 y 8

— OVIEDO —

#### SUCURSALES:

Arriendas, Cargas de Onís, Grado

Inflesto, Mieres, Navia, Pola de Allande, Pola de Lena, Pravia, Salas,

Sama de Langreo, Tineo y Vegadeo

Ejecución de toda clase de operaciones realizables en

BANCA, BOLSA Y CAMBIO

Consignaciones a vencimiento fijo

con interés de

3 y medio por 100 a 6 meses

4 » 100 a 1 año

Cajas de Alquiler Caja de Ahorros

Interés 3 por 100 anual capitalizables

por semestres. Reintegros a la vista

Dirección telegráfica: BANC OVIEDO

## En la Diputación

### Se acuerda ejecutar por administración las obras del cierre de los patios del Hospicio

Se autoriza al arquitecto señor Bobes para el cierre de los patios de la Residencia provincial de niños correspondientes a los solares contiguos a la calle de Pidal, haciéndose las obras por administración hasta el límite de 5.800 pesetas que hay consignadas en la partida de resultados del vigente presupuesto; debiendo de dar comienzo a las mismas a la mayor brevedad, por considerarse los repetidos solares necesarios para la expansión de los asilados.

#### UNA PENSION

Se concede a doña María de las Nieves Sánchez Montes, en concepto de viuda del que fué empleado de esta Diputación don Manuel Villanueva González, el derecho de percibir una pensión anual vitalicia, sin descuento que empezará a disfrutar desde el día siguiente al en que ocurrió el fallecimiento del referido funcionario e interin no contraiga nuevo matrimonio, en cu-

yo caso pasará íntegra a su hija doña Balbina Villanueva Sánchez que la disfrutará mientras permanece soltera o no tome estado religioso.

#### A INFORME DE LA PONENCIA

Pasó a informe de la ponencia de Fomento una instancia de los vecinos de Lavares, en el concejo de Santo Adriano, solicitando una subvención para terminar las obras de la traída de aguas.

#### UNA SUBASTA

Se ha señalado el día 13 de noviembre para celebrar la subasta de las obras de conservación, reparación, explanación y firme de los kilómetros 1 al 4 de la carretera de Panes a Suarias, y 1 al 3 de Bao a Noriega.

Los días 11 y 14 de dicho mes se celebrarán otras dos subastas que ya hemos anunciado.

## Hotel Covadonga

### Te de Moda

DOMINGO 20

En el "Hall"

## TRINCHERAS-GABARDINAS

Las mejores

JAVIER MARTIN

RUA, 18

OVIEDO

## En Hacienda

#### CHEQUES AL PAGO

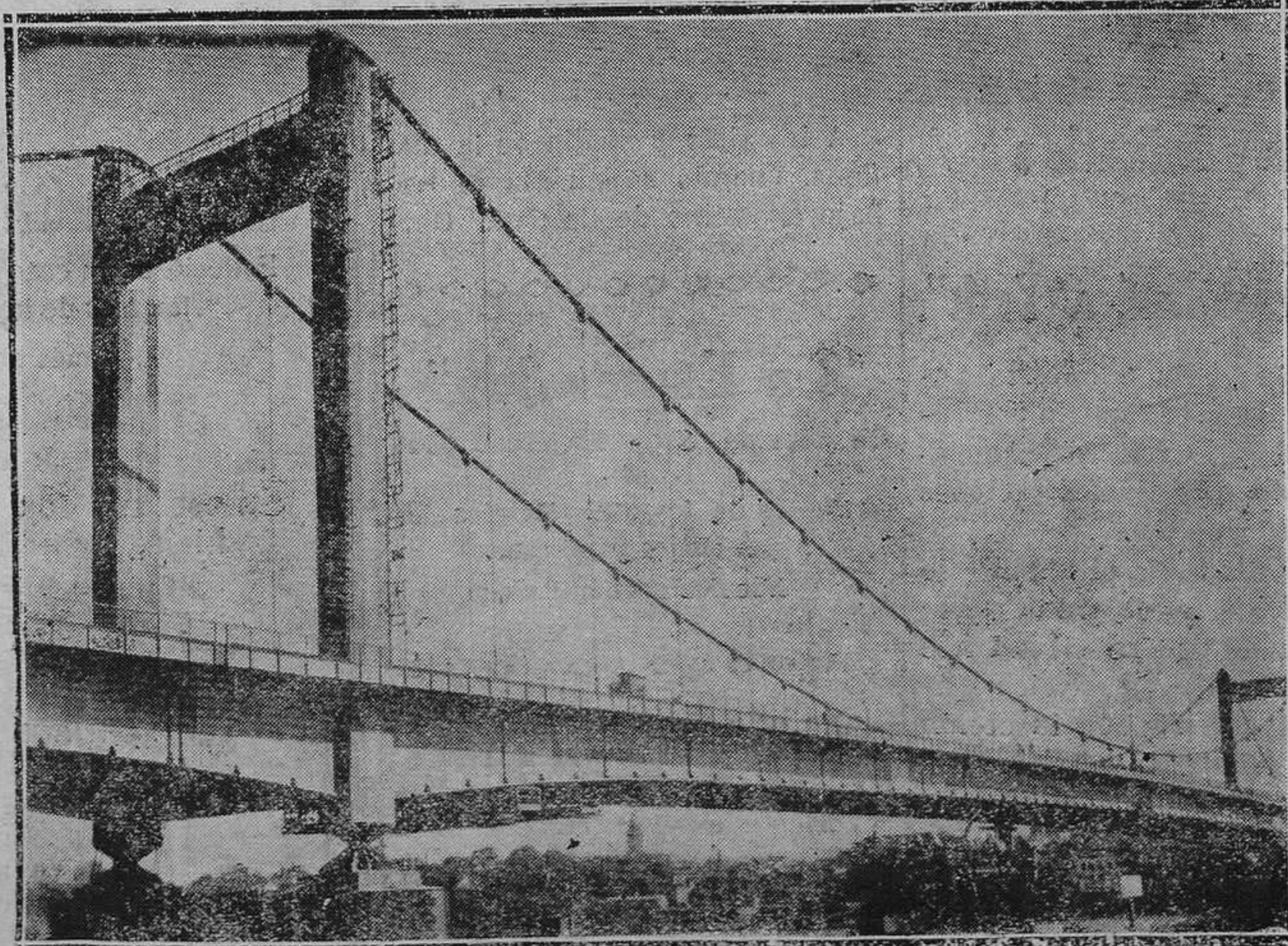
Para hoy se han puesto al pago los siguientes:

Sr. Inspector jefe de Hacienda, S. A. Banco de Gijón, don Maximino Tuñón, don Amalio Fernández, Ayuntamientos de Muros y Pravia, don Celerino Fernández, don Luis Pérez del Río, don Rafael García Tuñón, don José Fernández, don Antonio Freile, don Ramón Fernández, don Manuel Aguilauime, don José Rodríguez, don Julio Alonso Marcos, Sr. Presidente de la Junta provincial de Abastos, don Manuel Fernández, don Juan Oria, don Gaspar Alvarez, don José Delgado, don Antonio Murlilla, don Manuel Zaldivar, doña María Coalla, doña Enriqueta Menéndez, don Luis Fernández, don Fernando González de Lena, don Manuel Ruiz, don Antonio Costales, don Prudencio García, don M. L. Llanes, señor jefe del Centro Telegráfico de Oviedo, señor Administrador principal de Correos.

## Lea usted

todos los días

"Región"



EL PUENTE COLGANTE MAS GRANDE DE EUROPA. —En Colonia acaba de inaugurarse este puente colgante sobre el Rin, que tiene treinta metros de ancho y setecientos ochenta de largo. Por él circulan varias líneas de tranvías y el ferrocarril que une Colonia y Mulheim



**FUNERALES POR LAS VICTIMAS DEL 19 DE OCTUBRE**

Hoy a las diez y media de la mañana se celebrarán en la iglesia parroquial de San Isidoro, solemnes funerales en sufragio de los leales patriotas que perecieron defendiendo la ciudad el día 19 de Octubre de 1836.

Asistirá a estas honras fúnebres, el Ayuntamiento en corporación, y fuerzas del Ejército se situarán en la calle de Jesús, para hacer las descargas de ordenanza.

Durante el día de hoy ondeará el pabellón nacional en las Casas Consistoriales.

**VIDA DIOCESANA**

**NOMBRAMIENTOS**

El Ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis ha nombrado profesores del Seminario Menor de Valdediós a los presbíteros Lic. don Leocadio Alonso Crespo y don Manuel Suárez Fernández.

Reciban nuestra enhorabuena.

**UNA PRORROGA**

Nuestro Revdmo. Prelado ha prorrogado por 30 días, que termina el día 12 de Noviembre próximo, el plazo de admisión para opositar el Beneficio de Oficio con cargo de cantor, vacante en esta Catedral Basílica.

**INDULGENCIA PLENARIA PARA EL DIA DE DIFUNTOS**

El señor Obispo ha dictado una circular encareciendo a todos los señores curas párrocos, ecónomos y encargados de parroquia recuerden a sus feligreses la inestimable gracia de Indulgencia plenaria, aplicable a los difuntos, la cual se puede ganar *toties quoties*, desde el mediodía del día primero hasta media noche del día siguiente, por cuantos visiten una iglesia o oratorio público o semipúblico, orando según la intención del Romano Pontífice.

**CAPELLANIA VACANTE**

Se halla vacante la Capellania colativa del Santo Ángel de la Guarda, que lleva anejo el cargo de Preceptor de Latín y Humanidades, fundada por doña Carmen Saavedra de Bugallal y sus hermanos, en memoria de sus padres, en el pueblo de Villanueva, de la parroquia de Trevias, arciprestazgo de Lluarca.

Los señores presbíteros que quieran optar a dicha Capellania, pueden presentar instancia en la Secretaría de Cámara y Gobierno del Obispado en el plazo de un mes.

**¡OJO, NOVIOS!**

¿Queréis MUEBLES prácticos?  
¿Queréis MUEBLES elegantes?  
¿Queréis MUEBLES sólidos?

Antes de comprarlos acudid al almacén de CARLOS y no amarguéis vuestra luna de miel despilarrando el dinero.

Frente al Cuartel de Ingenieros.

**Cultos**

**SANTOS DE HOY.**—Ss. Pedro de Alcántara, id; Pelagia, vg; Verónica, Tolomeo, Lucio, Aquilino; Fredesvinda, vg.

**ADORACION NOCTURNA.**—Corresponde esta noche hacer la guardia al Santísimo al turno San Pascual Bailón. La vigilia y misa se aplicarán por don Policarpo Herrero (q. e. p. d.).

**NOVENA EN HONOR DEL SAGRADO CORAZON DE JESUS.**—Empieza hoy en la iglesia de la Corte. A las ocho, misa rezada. Por la tarde, a las seis, exposición del Santísimo, estación rosario, novena y sermón a cargo del R. P. Arroyo S. J., superior de la residencia de León.

**MISAS DOMINICALES.**—La misa y el oficio divino de mañana es del vigésimosegundo domingo después de Pentecostés, con rito semidoble y color verde. El evangelio es de San Mateo, que se refiere a la pretensión de los fariseos que intentaban sorprender a Jesús haciéndole preguntas capciosas.

En la Catedral hay misa cada media hora, hasta las ocho y media inclusive, y a las doce; en San Juan, a las diez, a las

once, a las doce y a la una; en San Isidoro, a las diez, a las once y a las doce; en San Tirso, a las diez y media y a las once y media; en la Corte, a las once y media; en San Julián de los Prados, a las diez; en los PP. Jesuitas, a las diez, con homilia; en los PP. Carmelitas, a las once, con plática; en las Esclavas del Sagrado Corazón de Jesús, a las once.

**LAS CUARENTA HORAS.**—Corresponden mañana en la iglesia de San Juan.

**LOS CATEQUISTAS EN LAS MISIONES**

Es digno de notarse el entusiasmo que en muchas naciones ha despertado la idea de conseguir de los fieles limosnas para el sostenimiento de catequistas en las Misiones. El deseo del Santo Padre de que la obra de Propagación de la Fé tome con cariño especial el remedio de esta necesidad se ve cumplidamente satisfecho, especialmente desde que en las últimas sesiones del Consejo Superior de la Obra se estudió este problema. Son necesarios los catequistas para atender a las innumerables peticiones de lejanas tribus y aprovechar la evolución que en todas ellas se siente hacia el catolicismo.

En España se ha intensificado la propaganda en favor de los catequistas en las misiones y son ya varias las diócesis que obtienen frutos insospechados, especialmente por medio de los jóvenes y maestros.

**Bibliografía Necrológicas**

**ROMANTICA**, Novela original de Mary Floran, traducida por Luis G. Manegat.—Colección Princesa Barcelona, 1929.

En las novelas de Mary Floran, como en las de algunas otras novelistas francesas, tales como Jaenne de Cuolomb, Dely, etc. encuentra el lector la más simpática atracción, porque dejan al margen los grandes problemas psicológicos los soberbios contrastes de sentimientos, etc. La lectura de estas obras se hace agradable por la suavidad y continuidad de la narración, por la abundancia de escenas de sentimiento. Por ello esta literatura es la más expandida entre el elemento femenino, al que sugiere con esas características que cabamos de apuntar y que en resumen de cuéntas no hacen sino halagar el gusto mujeril, uno de cuyos cánones es el de que la novela "termine bien".

Y bien termina el conflicto de Marta de Seigneurac, la protagonista de esta obra de Mary Floran, después de pasar por el horrible sacrificio de casarse por conveniencias con un hombre a quien no quiere, el barón Raymundo de Jussy.

Este adora a su mujer con el mayor de los delirios, y sus palabras y sus acciones y toda su alma se tropieza contra el muro infranqueable de la indiferencia de ella, quien, al fin, muestra su verdadero sentimiento cariñoso, en el momento del apartamiento que las circunstancias imponen.

JOSE MARIA.

**DON JOSE MARIA ACEBAL Y MENENDEZ**

Con profundo sentimiento recibimos la noticia del fallecimiento ocurrido en esta ciudad del señor don José María Acebal y Menéndez, distinguido ovetense que desempeñaba el cargo de vocal de la Cámara de la Propiedad y se hallaba al frente de acreditadas industrias.

Pertenecía a una antigua familia que en esta localidad gozaba de innumerables afectos; desplegó sus vastos conocimientos en dar incremento y desarrollo a las industrias por sus mayores iniciadas, en las que puso de manifiesto una férrea voluntad y una competencia extraordinaria y poco común.

Modelo de hombres, se veía adornado de innumerables virtudes, cual eran sus nobles y caritativos sentimientos. Modelo de padres y modelo de esposos deja en el hogar un inmenso vacío y un dolor tan profundo, que ni el transcurrir de los años podrá mitigar.

Por las excelentes cualidades de su trato, siempre caballeroso y afable, gozaba de general estimación, no sólo en la capital sino en otros puntos de la provincia, por lo que su muerte habrá de causar gran sentimiento entre las innumerables relaciones de su familia.

En la Iglesia parroquial de San Juan el Real, se celebraron en la mañana de ayer solemnes honras fúnebres por su eterno descanso y por la tarde se verificó la conducción del cadáver al cementerio del Salvador, donde recibió cristiana sepultura, sirviendo ambos actos funebres, para que una infinidad de personas que a ellos asistieron le rindieran un postrer tributo.

Enviamos a toda la distinguida familia del difunto y muy en particular a su afligida esposa, doña María de la Concepción de la Vallina y Argüelles; hijos don José María, doña María Luisa, don Antonio y María de la Concepción; madre doña Juana Menéndez, viuda de Acebal; madre política y hermanas, la expresión de nuestro gran dolor, al tiempo que pedimos a los lectores una oración por el eterno descanso del finado.

**ANIVERSARIO**

El día 29 del corriente mes, se cumple el aniversario de la muerte ocurrida en esta ciudad, del conocido farmacéutico don Ramón Fernández Ramos, que gozaba de gran estimación y aprecio.

Al verse renovadas las muestras de pesar, con el cumplimiento de tal fecha, hacemos partícipes de las muestras más sinceras a sus apreciables familiares y muy particularmente a su viuda, doña Carmen García Merás y a sus hijos don Ramón, doña Carmen, don Eduardo, don Luis, don Julián y doña Estrella, extensivas al resto de tan distinguida familia.

**Nuestros Concursos**

**Tren especial a Sevilla**

Visita a la gran Exposición Ibero-Americana.—Doce horas de estadia en Madrid a la ida, y al regreso y seis en Córdoba, a la ida para admirar su incomparable mezquita

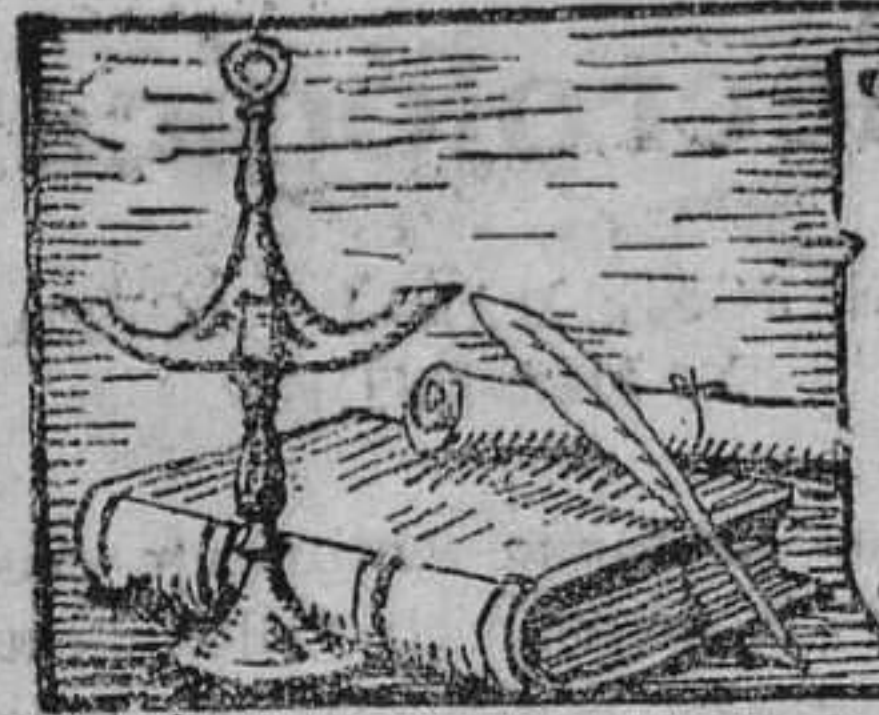
Billete de ida y vuelta. Autobús en Sevilla, desde la estación al hotel y viceversa. Tres días de estancia en el hotel de la Ciudad Jardín. Propinas. Pase de libre circulación por todo el recinto de la Exposición. Descuentos en el Parque de atracciones. Billete gratis para la red de tranvías.

En primera clase trescientas pesetas.  
En segunda clase, doscientas treinta y dos pesetas. En tercera clase, ciento setenta y cinco.

NOTA.—El tren especial tomará viajeros en las principales estaciones de la provincia.







# LITERATURA



## "LA MANCHA DE LA MORA"

Novelas de costumbres,  
por Eugenia ASTUR

Novelas de costumbres,  
por Eugenia Astur.

Desde que el insigne Valera, en junio de 1900, hablaba de "el desmedrado fruto que el cultivo de las letras produce entre nosotros", por hallarse la afición a leer tan poco difundida, algo se extendió, indudablemente, el comercio de libros, y ha cundido no poco la afición a la lectura. Capitales de provincia como Oviedo cuentan con una docena o más de librerías, y acaso habrá perdido su rigurosa exactitud la conocida y castiza copla:

Córdoba, ciudad bravia,

que entre antiguas y modernas cuenta doscientas tabernas y una sola librería...

¿Qué más! Hasta en Lueca tenemos dos o tres librerías en esbozo, con algunas docenas de libros entre las tres.

Con la fiesta del libro, las exposiciones, semanas del autor, algunos premios y una más abundante y alenta labor de crítica y divulgación de las nuevas producciones, algo más se habrá fomentado el gusto por estas cosas. Pero no debemos engañarnos tampoco, pues si el número de curiosos y lectores aumenta, no es tanto como pudiera juzgarse a primera vista. En España, como escribe el maestro Rodríguez Marín, se miente mucho más que se lee. También se presta mucho el libro, y un sólo ejemplar puede dar la vuelta a una población. Pues a pesar de todo esto, el primer libro de Eugenia Astur, las "Memorias de una solterona", con ser su primer libro, se agotó rápidamente, y hoy se buscaría en vano un sólo ejemplar de esa hermosa novela, cuya reedición se impone. Ahora ha publicado un nuevo volumen, "La mancha de la mora", que contiene dos narraciones novelescas de extensión moderada.

No he de caer en la ingenuidad de presentar a esta joven e inspirada escritora, que fuera agravio el intento, tanto para ella como para el lector. Bien conocidos son sus lindísimos cuentos, insertos en diarios y revistas de España y de América, y pronto se dará a conocer en otros aspectos de su fecundo talento, y singularmente como investigadora notable, que renovará un período de la historia de nuestro siglo XIX, en su figura más representativa, en un libro de largo aliento destinado a formar el primer volumen de una nueva biblioteca. En todas sus empresas literarias la acompañarán siempre sus envidiables dotes de narradora, y el encanto amenísimo de su prosa, desnuda de artificios y afectación, pero muy pulcra y esmerada en su sencillez, dejando adivinar numerosos y selectos lecturas preferentemente españolas, y esto

no por la profusión viciosa e inoportuna de las citas, de que no abusa nunca, ni apenas usa; sino por el arte de la composición, por el buen gusto que constantemente la acompaña, por la gracia y la transparencia del estilo, que deja ver como un limpio cristal un alma delicada y una fina sensibilidad de mujer. De mujer españolísima además, como decíamos. No da a sus obras un corte ajustado al patrón de París; no sigue modas forasteras, que suelen llegarnos con lamentable retraso. Sus libros, como los de Fernán-Caballero, son cuadros de costumbres, dibujados con sobriedad, finura y sentimiento. Eugenia Astur cultiva la novela de costumbres, pero con esmero y delicadeza, y merece aplauso por esto.

Merece también la gratitud y el cariño de los lectores asturianos por los deliciosos cuadritos de la *quintana* y de las *caleyas* que nos ofrece.

"Rosina" es una joven emigrada que retorna al lugar en posesión de una fortunita allegada por medios poco decorosos. Su antiguo novio, Xuaco, honrado y digno labrador, la desprecia, cuando ella comienza a interesarse de nuevo por él. El anciano párroco del lugar llega oportunamente a impedir el suicidio y a mitigar o encauzar el dolor de la arrepentida cortesana. El alma noble y buena de la novelista pone entre los pliegues de una narración graciosa y linda, el aviso saludable y la provechosa lección para las emigrantes que ignoran los peligros de ultramar, los escollos que ceta la peligrosa navegación del mar del mundo.

Es más extensa, y todavía más interesante, "La mancha de la mora". No he de restarle un ápice de interés refiriendo desmañadamente su argumento. Se basa en un cantar del pueblo:

"Me dicen que me olvidaste,  
no me da pena maldita,  
que la mancha de la mora  
con otra verde se quita".

Nuestra novelista prepara nuevos libros, nuevas obras dramáticas y novelísticas. Me interesa de una manera especial una novela de ambiente luarqués de que sé que tiene escritos algunos capítulos. Entre tanto que estas nuevas producciones son acabadas y ven la luz, reciba mil plácemes por este lindo volumen la esclarecida escritora de Asturias. Y vosotros, lectores de este lado y del otro del Atlántico, abrid, hojead, leed estas páginas en que el alma de nuestra dulce tierrina pone algunos encantados reflejos, y hallaréis como nosotros en su lectura sano y delicioso esparcimiento.

Casimiro CIENFUEGOS  
Lueca, Octubre, 1929.

UNA SUBASTA

## LA BIBLIOTECA DE PAUL SOUDAY

El célebre crítico francés Paul Souday, de cuya muerte hemos dado cuenta en una de nuestras "Páginas Literarias", poseía una nutrida biblioteca habiéndose ascendido a 15.000 el número de volúmenes por él conservados.

En esta biblioteca del conocido y severo crítico de "Le Temps" había muchísimos ejemplares con dedicatorias de los autores, una buena colección de libros sobre arte e historia y gran número de clásicos.

Esta biblioteca será subastada en estos días. La venta se efectuará en cuatro sesiones, que tendrán lugar, todas, por la noche.

El miércoles y el jueves habrán sido vendidas las primeras ediciones, incluso las dedicatorias. El viernes fueron subastados los documentos literarios que Souday poseía, así como los volúmenes ilustrados y la rica colección de libros sobre historia y bellas artes.

Hoy sábado se subastarán las colecciones de obras completas de varios escritores, entre ellas la edición de las de Voltaire, hecha por Benchof y llena de notas marginales de Souday.

Estas subastas han de verse, seguramente, muy concurridas, dada la abundancia de ejemplares codiciados por los bibliófilos y coleccionistas de ediciones raras.

## El último libro de Américo Castro

### "Santa Teresa y otros ensayos"

Américo Castro tiene formada ya una reputación sólida, y no vocinglera. Su nombre no corre diariamente de boca en boca, pero los eruditos, los historiadores de nuestra literatura, saben que tienen en Américo Castro un fiel guía y un manantial de datos, así como un modelo para el estudio de los intrincados problemas que la literatura española tiene planteados.

La fama literaria de Américo Castro ha sido forjada a martillazos. Las ediciones críticas de algunos clásicos presuponen el conocimiento, tanto del autor comentado, como de los albores de nuestra literatura y de la producción contemporánea del autor en tela de estudio. Esto no se consigue sino después de muchos años de labor lenta, pesada, constante y fatigosa, para la que una gloria literaria es compensación merecida.

Después de estos trabajos críticos se impone algo de divulgación, un rebajamiento en la forma, conservando el pristino valor efectivo, pero en manera tal que el pueblo, la masa, hallen fácil acceso a estas producciones para las que no se necesita una preparación especializada. El horizonte se ensancha ante las obras de Castro tituladas "El pensamiento de Cervantes" y "Vida de Lope de Vega", hecha ésta en colaboración con Rennert. Caracteriza uno de los aspectos

de estas producciones el afán de llegar al fondo causal de cada hecho, por medio de sutiles y lógicas deliberaciones apuntadas en circunstancias apuntadas constituyen los asientos del andamiaje sólido de los ensayos.

La última obra de Américo Castro, cariñosamente depositada por el correo en nuestra mesa de trabajo, es una corta serie de ensayos sobre diversos temas, bajo el título del primero y más extenso: "Santa Teresa", y más ensayos.

La figura de la "femina inquieta y andariega" es tratada con eclecticismo. Uno de los puntos que desde luego era lógico tocar es del misticismo. Y nos agrada la orientación de Américo Castro, al llevar como blasón de su campaña el de "ni clínica ni empirismo"... También opina Américo Castro, en contra de la sentencia de algunos arabistas, que el misticismo no ha sido una derivación de fuentes árabes ni medievales, sino chispas nacidas en los contactos con Flandes y París, en los tiempos de florecimiento del gótico.

En esta obra que analizamos, se encuentra la curiosa atención que Américo Castro presta al renacimiento y el contraste que tan a menudo se establece con la época actual. Es imposible en estos renglones detenernos a nuestro placer a analizar estos puntos tan sugerentes.

"Santa Teresa de Jesús y otros ensayos" consolidan más la reputación sólida de Américo Castro en el campo de los estudios literarios, y en el del ensayismo, tan maltrecho por algunos de los que se dicen sus cultivadores.

EL BACHILLER BEZMUDE

## Se aplaza la publicación del Diccionario de la Academia Francesa

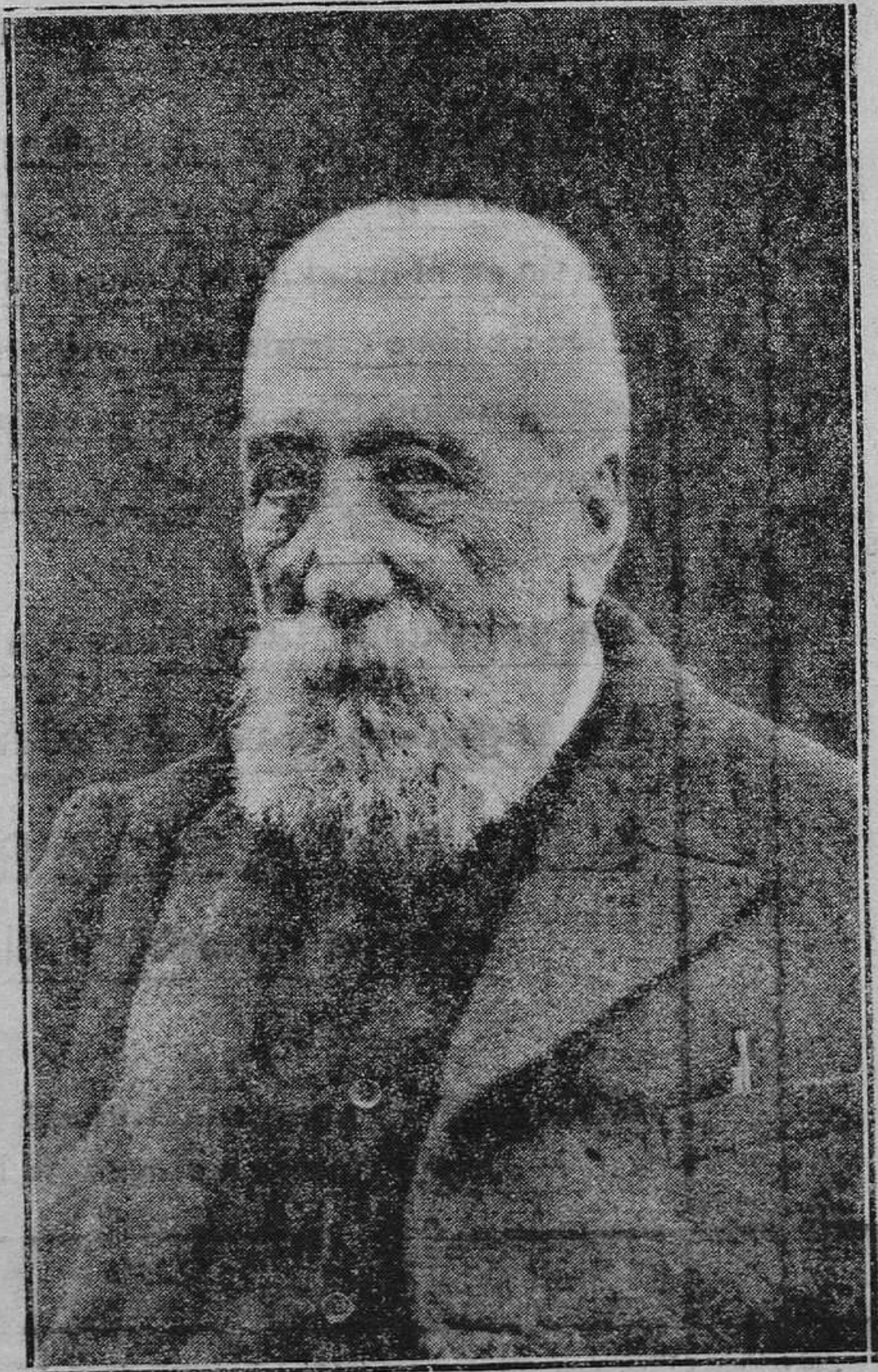
Se había anunciado hace algún tiempo que este año se publicaría el primer fascículo del Diccionario francés, redactado por la Academia de la misma nación.

La publicación de este fascículo ha sido retrasada hasta la primavera del año próximo, con el fin de proseguir las tareas de redacción de las partes siguientes y hacer continua la publicación de esta obra fundamental.

La impresión del primer fascículo ha comenzado ya.

El formato de nuevo Diccionario es algo mayor que el de las dos últimas ediciones, conservándose, empero, la igualdad de tipos.

La impresión ha sido hecha en tres columnas, y el título de la obra es "Diccionario de la Academia Francesa".



Anatole France, literato francés, del cual se han regalado a la Biblioteca Nacional de Buenos Aires algunos manuscritos.





**De la estancia del Presidente de Portugal en Madrid**

**VISITO LOS MUSEOS Y FUE RECIBIDO COMO DOCTOR "HONORIS CAUSA" POR EL COLEGIO CORRESPONDIENTE, DE MADRID**

**También estuvo en el Ayuntamiento.— Por la noche invitó a comer, en la Embajada de su país, al Monarca, al marqués de Estella y a otras personalidades.— Manifestaciones del general Carmona y de su primer Ministro**

**EL GENERAL CARMONA PRESENCIA EL RELEVO DE LA GUARDIA DE PALACIO**

Madrid.—El general Carmona salió de sus habitaciones de Palacio esta mañana, a las diez, y acompañado del Rey presenció el relevo y el desfile de los alabarderos, y luego, desde uno de los balcones del regio alcázar, el relevo de la guardia exterior.

**MANIFESTACIONES DEL GENERAL CARMONA**

Madrid.—Conversando con algunas personas de su séquito, el presidente de Portugal se mostró satisfechísimo del recibimiento que le hicieron en Madrid y encantado de todo lo que vivió en España, y de manera especial hizo notar la simpatía personal del Rey, que posee un grado de amabilidad que se da en pocas personas.

La estancia en el Escorial le ha sido muy grata, aunque deplora que por la rapidez con que tuvo que verlo todo, dejó de percibir muchos detalles.

Añadió que de buena gana pasaría allí ocho días, principalmente para conocer la biblioteca, que le inspira vivo interés.

**LA VISITA A LOS MUSEOS**

Madrid.—Esta mañana el presidente Carmona con el general Ferrán y el ministro de Negocios de Portugal, acompañados de sus séquitos, visitaron los museos del Prado y Arte Moderno.

En este último se están realizando obras actualmente, por lo que no está abierto todavía al público.

En el museo del Prado, donde permanecieron más de una hora, recorrieron las salas de los pintores flamencos y las de Rafael, Tiziano, Velázquez y el Greco, así como también la escuela española y la de tapices y cuadros de Goya.

El general Carmona se interesó mucho en todas ellas, deteniéndose, principalmente en la sala de Velázquez, ante el cuadro de las lanzas.

El rector de la Universidad,

señor Torma, le explicó la acatamiento de Spínola, que recibió la llave de Breda pie a tierra y sin consentir que el vencido se arrojara, para hacer así honor a la heroica defensa que hizo de la plaza.

El señor Carmona, que se sentó frente al cuadro, escuchó complacido las explicaciones del señor Torma. Este hizo notar después que el cuadro llamado "Las Hilanderas", también de Velázquez, es el primero de tema industrial que registra la historia del arte.

Al examinar luego la "Fragua de Vulcano" preguntó el presidente si también se trataba de tema industrial, a lo que contestó el señor Torma que en este cuadro el tema es mitológico.

Después pasó a contemplar el cuadro de "Las Meninas". Primero lo contempló directamente y luego en el espejo que se colocó enfrente para contemplar el cuadro en la perspectiva que lo vivió Velázquez.

A continuación le enseñaron copias de obras que se conservan en Portugal, y los cuadros de pintores españoles hijos de portugueses.

Ultimamente visitaron el salón de cuadros y tapices de Goya. El ministro de Negocios de Portugal recordó que estos cuadros estaban antes en otra parte.

Los visitantes fueron acompa-

ñados por el Ministro de Instrucción Pública, el director y subdirector del Museo del Prado y el rector de la Universidad.

Desde el museo del Prado se trasladaron al palacio de Bibliotecas y Museos para ver las salas de Arte Moderno, visita a la que les acompañó el señor Benlliure.

A la una y media el general Carmona regresó a Palacio, donde comió en intimidad con la Real Familia.

**MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE NEGOCIOS DE PORTUGAL**

Durante la visita al museo del Prado el ministro de Negocios Extranjeros de Portugal fué interrogado por nuestro corresponsal.

Manifestó el señor Da Fonseca que el objeto del viaje del señor presidente de su nación fué condensado claramente en los discursos pronunciados en el banquete de gala por ambos jefes de Estado.

Preguntado por las futuras conferencias que habrán de celebrar los técnicos de las dos naciones, anunciadas en Mondariz por el presidente del Consejo portugués, respondió que no cree que sean inmediatas.

Existe el propósito de incrementar más cada vez las relaciones entre los pueblos peninsulares, pero aún más puede concretarse.

**La recepción como doctor "honoris causa" en el Colegio de Doctores**

Madrid.—Ayer por la tarde, a las cuatro, llegó al palacio del Senado el marqués de Estella, con el ministro de Instrucción Pública, presidente del Consejo de Portugal ministro de Relaciones exteriores del mismo país y demás personalidades, para asistir a la recepción como doctor "honoris causa" del Colegio de Doctores, del general Carmona.

El marqués de Estella pasó a

del Gobierno con el ministro de Instrucción Pública y el presidente del Colegio de Doctores.

Antes de empezar la solemne sesión, la banda de música dirigida por el maestro Benedito interpretó la marcha de Schubert.

Al entrar en el salón el presidente portugués una orquesta interpretó el himno lusitano.

El marqués de Estella concedió la palabra al presidente del Colegio de Doctores, don Ignacio Bauer, que expuso su complacencia por recibir en el seno del Colegio al presidente de Portugal.

—El título que os habéis dignado aceptar—dice—poco agrega a vuestros merecimientos, pero entraña una honda significación para la aproximación de los dos países vecinos. Los dos países hemos ido juntos en las grandes empresas, y esa con fraternidad se manifestó en dos figuras simbólicas e ingentes: Cervantes y Camoens, que alternaron en el manejo de la espada y de la pluma.

Después, el ministro de In-

strucción Pública agradeció el alto honor que depara al Colegio, al aceptar la entrada en él como miembro honorario del mismo.

Termina recordando la unión cultural de antaño, de los dos pueblos.

A continuación se levantó el general Carmona para leer un discurso, siendo saludado con muchos aplausos.

Expresa el presidente portugués su gratitud por el homenaje que le dedican, y habla de los vínculos de raza e idioma.

Se refirió luego a la cooperación del gran Barboza, de la Universidad de Salamanca.

Luego de examinar ambos señores de la historia, deduce que los dos países siempre han caminado juntos, inspirados en el mismo ideal. (Aplausos que se prolongan largo rato).

El marqués de Estella, terminado el discurso del presidente portugués, lee los preceptos de la entrega de las insignias e impone éstas al general Carmona, dándole los dos abrazos reglamentarios. Luego le abrazan también, por partida doble, todos los doctores, excepto la señorita Soriano, que se limita a estrecharle la mano.

A la salida de la comitiva, el público volvió a aplaudir con entusiasmo al presidente portugués.

Además de los citados, asistieron al acto el Nuncio, el embajador de Cuba, que es también doctor "honoris causa" del Colegio de Doctores, y el ministro de Hacienda.

**Salón Toreno**  
A las 7 y cuarto, hoy, a las 10 y media  
Extraordinario estreno de la colosal superproducción de la First National Pictures "EL AMOR Y EL DIABLO" Por los eminentes artistas María Corda y Milton Sills  
En las secciones de las siete y cuarto y diez y media, regalo de UNA MONEDA DE ORO

+

LA SEÑORA

**Doña Josefa Eguidazu Alvarez**

Falleció en Mieres a las 10 y media de la mañana de ayer 18 de octubre de 1929, a los 58 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su desconsolado esposo, don Justo Alonso Alvarez; hijos, doña Vicenta, don Manolito y Florentina Alonso Eguidazu; hijo político, don Florentino Llana; hermanos, doña Modesta, doña Concepción y don José Eguidazu; hermanos políticos y demás familia

Suplican a sus amistades la encomienden a Dios en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, hoy sábado a las cinco de la tarde desde la casa mortuoria, calle del Conde de Cuadalupe, al cementerio católico de esta villa, por cuyo favor les quedarán eternamente agradecidos.



### La recepción en la Casa de la Villa

Madrid.—En la Casa Consistorial, a las seis de la tarde, se verificó la recepción en honor del general Carmona.

Todo el Ayuntamiento estaba profusamente adornado.

En la plaza de la Villa formó la guardia municipal, de gran gala.

En el centro de esta amplia plaza se levantó un templete en el que se colocó la banda municipal, dirigida por el maestro Villa, la cual interpretó lo más escogido de su repertorio.

Numeroso público se situó a lo largo de la plaza Mayor, atraído por la brillantez del espectáculo.

El Infante don Fernando asistió en representación del Rey.

Poco antes de las seis llegó el presidente portugués, acompañado del capitán general de Madrid.

En otros coches de la Casa Real venía el resto del séquito.

La banda municipal, al llegar el presidente, tocó el himno portugués y el público prorumpió en vítores y aplausos.

Inmediatamente pasó el general Carmona al salón principal del Ayuntamiento, donde tuvo lugar la brillante recepción.

Comenzó ésta por un discurso del alcalde, saludando al ilustre huésped y señalando la significación de la visita.

Recordó el monumento que en Madrid se erigió al gran poeta lusitano Luis Camoens, y ter-

minó formulando fervientes votos por la prosperidad de Portugal.

A continuación habló el general Carmona, que dijo que para la mejor relación entre las dos naciones hace falta comprensión espiritual, la cual ya existe, y se hace más intensa con motivo de esta visita.

Agradece nuevamente los agasajos y pruebas de simpatía de que está siendo objeto y termina haciendo votos por la prosperidad de ambas naciones.

Por último se celebró un "lunch" que fue amenizado por un sexteto.

### UNA COMIDA EN LA EMBAJADA DE PORTUGAL

Madrid.—Esta noche, a las nueve, el presidente de la República portuguesa obsequió al Monarca y al jefe del Gobierno con una comida en la embajada de Portugal.

Presidieron la mesa el Rey de España y el presidente de la República portuguesa.

Se sentaron en ella todos los ministros y personal de la embajada, grandes de España y otras personalidades.

El pianista Da Mota dió un interesante concierto.

Después pasaron todos al buffet.

Antes conferenciaron respectivamente, los jefes de Estado y los de Gobierno.

### LAS OPOSICIONES A INGRESO EN EL MAGISTERIO

Madrid.—La primera comisión encargada de juzgar los ejercicios de los opositores ha empezado ya sus trabajos de calificación.

También las restantes comisiones (que son cinco) han empezado sus tareas y se les ha concedido, como plazo máximo para terminar su cometido, el de tres meses, a contar del día 10 del actual.

Se ha previsto el caso de que si algún vocal no pudiera asistir por causa justificada, pueda nombrarse inmediatamente otro, si se cree necesario, o adjudicar a ejercicios la puntuación media de la otorgada por los que quedan. Lo que se pretende es que por ningún motivo se retrase la labor de lectura y calificación.

Se quiere que las listas definitivas estén formadas para el mes de enero próximo.

### LA SOCIEDAD DE ESTUDIOS POLITICOS, SOCIALES Y ECONOMICOS

Madrid.—El día 16 de noviembre celebrará Junta general la "Sociedad de Estudios Políticos, Sociales y Económicos", de la que es presidente el ilustre ex ministro don Angel Ossorio y Gallardo.

En esta reunión cambiarán impresiones sobre el pensamiento político que anima a esta agrupación.

### Se presenta a las autoridades el agresor de un agente de vigilancia

Madrid.—En nuestro número de ayer dábamos cuenta, como recordarán nuestros lectores, de una agresión de que había sido víctima, en la mañana del jueves, en la calle de Galileo, el agente de vigilancia don Luis Arjona, al tratar de detener a un individuo que estaba escandalizando en el interior de una taberna.

Como el agresor se dio a la fuga, la policía empezó a practicar gestiones que la condujeron a su captura, pero ayer se presentó a las autoridades el individuo en cuestión.

Se llama José Miravel, de oficio cochero.

En su declaración manifestó que el día de autos había recorrido unas cuantas tabernas, bebiendo con exceso.

Por último, y ya de madrugada, penetró en una de la calle de Galileo, donde empezó a disputar con el dueño, a causa de la embriaguez que tenía.

Añade que, al verse detenido, cogió un clavo del suelo y pinchó con él al agente, para ver si lo soltaba, y que no tuvo intención ninguna de herirle gravemente.

El detenido, después de prestar declaración, y con el oportuno atestado, pasó a disposición del juez.

### UNA NOVILLADA PASADA POR AGUA

Zaragoza.—Se lidiaron cuatro novillos y dos becerros para los diestros Pepe Bienvenida y Pepe Corrochano y el menor de los Bienvenida, Rafaquito.

Pepe Bienvenida estuvo bien con el capote y regular con la muleta y malando.

Alfredo Corrochano estuvo regular en los dos.

Al salir el primer becerro cayó una lluvia torrencial que obligó a suspender la fiesta.

### De un suceso misterioso

### Se averiguó quién fué el autor del disparo hecho en la calle de Valverde y las causas que lo originaron

Madrid.—Tras de activas pesquisas llevadas a cabo por la Policía se ha conseguido esclarecer el misterio del automóvil de cuyo interior partieron dos disparos al pasar en la madrugada del jueves por la calle de Valverde de esta Corte.

Al parecer el auto iba ocupado por cinco individuos que se habían propuesto pasar la noche alegremente, a cuyo efecto recorrieron diversos establecimientos en todos los cuales hacían consumiciones.

En uno de los establecimientos donde entraron fué en un bar de la calle de San Onofre, invitando también al chofer a tomar unas copas.

El conductor aceptó la invitación y mientras bebían se puso a cantar "flamenco".

Cuando se hallaba más entusiasmado entraron en el establecimiento tres individuos mal encarados

los cuales empezaron a lanzarle pullas al chofer respecto a las canciones.

Con objeto de evitar una reyerta los cinco juerguistas y el chofer abandonaron el establecimiento montando seguidamente en el coche.

Pero los individuos, que habían entrado últimamente en el bar salieron, también, detrás de ellos y uno se subió al estribo del coche con una enorme navaja en la mano.

Atemorizado el chofer aceleró la marcha del auto, pero el sujeto agarrándose a la ventanilla trató de agredirles. Entonces el conductor para obligarle a apearse le hizo un disparo, que no se sabe aún si hizo blanco, pero que les libró de la presencia del intruso.

La Policía sigue sus investigaciones para averiguar quiénes eran los sujetos agresores.

### INFORMACION POLITICA

### Próximos viajes de la Familia Real a Sevilla y Barcelona, donde pasarán sendas temporadas

### El homenaje a Martínez Anido. — Otras noticias

#### EL DESPACHO DEL PRESIDENTE

El marqués de Estella despachó con el jefe del gabinete diplomático, conde de Bailén. Después recibió, entre otras visitas, la de una representación de la Federación de Prensa del Norte y Noroeste de España presidida por don Leopoldo Quiroga, de San Sebastián.

#### TE EN HONOR DE LOS DEL PRESIDENTE CUBANO

Madrid.—A las seis y media de la tarde fueron obsequiados con un té la hija del general Machado y su marido.

#### EN OBSEQUIO DE LOS MINISTROS PORTUGUESES

Madrid.—En la secretaria de Asuntos Exteriores comieron ayer a mediodía, invitados por el Gobierno español el Presidente del Consejo de Portugal y el Ministro de Negocios Extranjeros del mismo país.

#### EL VIAJE DE LOS REYES A BARCELONA Y SEVILLA

Madrid.—Los Reyes y sus hijos saldrán para Barcelona el quince de enero, y estarán allí hasta que se clausure el certamen internacional.

Después la Exposición continuará abierta, pero con carácter nacional.

El motivo del viaje de los Reyes a Barcelona es para corresponder a las grandes atenciones de que fué objeto el Rey, durante su última estancia en la ciudad Condal, y al mismo tiempo volver a visitar la Exposición.

Madrid.—El próximo día 21,

por la noche, saldrán, para Sevilla, los Reyes.

Permanecerán en la capital andaluza una temporada. Asistirán a diversos actos que se celebrarán en su honor.

Acompañando a los Reyes irán los Infantes Beatriz, Cristina y Jaime.

#### HOMENAJE A MARTINEZ ANIDO

Visitaron al ministro de Gobernación una comisión de veterinarios españoles que le entregaron un pergamino artístico, con sentida delicatosa.

Además le entregaron un cheque por valor de 20.000 pesetas, para contribuir a la construcción del preventivo para niños tuberculosos, como homenaje al ministro de Gobernación.

### El trabajo de los obreros cerilleros

Madrid.—Las Delegaciones de obreros cerilleros de La Coruña y Valencia, contando con la adhesión de sus compañeros de Oviedo, que han asistido al Congreso de la Federación Tabaquera, se han entrevistado con el director técnico de la Compañía Arrandataria de Fósforos, los ingenieros de dicho departamento y el ministro de Hacienda, para gestionar que se proporcione trabajo a todos los obreros de la industria cerillera y que se eviten nuevos paros de trabajo.

En las visitas efectuadas por las Delegaciones se trató ampliamente de tan difícil problema, saliendo los comisionados cerilleros muy bien impresionados. En la actualidad trabajan los obreros cinco días, pero hasta hace poco sólo trabajaban tres.

## HOTEL PRINCIPE DE ASTURIAS MADRID

### Toros y novillos

En Jaén se celebró una corrida goyesca que, como casi todas las que se van celebrando, constituyó un gran fracaso

Una novillada pasada por agua, en Zaragoza. En ella no pudieron lucirse los noveles diestros Corrochano y los chicos menores de Bienvenida

#### CORRIDA GOYESCA

Jaén.—Se ha celebrado una corrida goyesca, lidiándose ganado de Trespalacios, uara Posada, Félix Rodríguez y Armillita.

Primero.—Posada es aplaudido topeando por verónicas.

Con la franela realizó una faena inteligente, matando de un pinchazo y una entera.

Segundo.—Félix Rodríguez

Tercero.—Armillita es aplaudido veroniquiando.

Hace una fran faena de muleta, que deslucen con el pincho.

Cuarto.—Posada muletea con precauciones. Matando de media estocada.

Quinto.—Muy bravo. Félix no hace nada con el capote ni con la muleta.

Con el estoque estuvo pésimo, pues mató de un bajonazo. (Bronca).

Sexto.—Armillita veroniquea bien. En los quites son aplaudidos los tres maladores.

Popular Cinema S. A. G. E. Teléfono 2326 Butaca, 0,35 - General, 0,20 C A Y E N A

Con la muleta ejecuta una faena mediana, no obstante tener un toro muy bravo, y termina de los medios y un descabello.

PRINCIPADO - S. A. G. E. Teléfono 3308 - Butaca, 0,50 " S A M B A "

no hace nada con el capote. Coge tres buenos pares de banderillas.

Con la muleta ejecuta una faena mediana, no obstante tener un toro muy bravo, y termina de los medios y un descabello.



**Una catástrofe en Altos Hornos de Bilbao**

**Debido a mezclarse agua con el caldo metálico del segundo Horno, se produjeron siete explosiones consecutivas**

**Derrumbóse gran parte del pabellón donde estaba instalado. De entre los escombros fueron retirados diez cadáveres y cincuenta heridos. Como se libraron de la muerte tres obreros**

Bilbao.—Ayer a las once y media de la mañana se sintió una espantosa detonación en los talleres de Altos Hornos, sitos en Baracaldo. La gente de aquellos alrededores corrió hacia fábrica, llegando, los más inmediatos, en el momento que salían en confuso tropel, presa del pánico, centenares de obreros. En los primeros momentos fué tal la confusión, que no hubo manera de saber nada sobre ella ni sus consecuencias.

Muy pronto se presentaron las autoridades, que cooperaron, con parte del vecindario, a los trabajos de salvamento.

Fuerzas de la Guardia civil acordonaron la fábrica para impedir el acceso al interior de la misma a las numerosas personas que lo pretendían.

Como pasa siempre en estos casos, no faltaron las desgarradoras escenas, de las que, naturalmente, fueron protagonistas familiares de los obreros que allí trabajan, que querían saber en seguida dónde estaban sus deudos.

**SIETE MUERTOS Y CINCUENTA HERIDOS**

A la media hora de producirse la catástrofe, se decía en Bilbao que habían perecido más de cincuenta personas, llevando esta nueva la consternación a toda la provincia, por donde circuló la noticia de la tragedia con gran rapidez.

Con bastante celeridad se llevaron a cabo los trabajos de desescombro y salvamento.

A las doce y media iban extraídos cuatro cadáveres y cincuenta heridos, tres de ellos tan graves, que murieron instantes después de practicarles la primera cura.

**LO QUE DICE UN TESTIGO PRESENCIAL**

Bilbao.—No se sabe todavía a ciencia cierta cual fué la causa de la catástrofe.

Según se dice se trata de un caso único en la historia de Altos Hornos de Bilbao.

Uno de los testigos presenciales de la catástrofe manifestó que no fué una explosión, sino siete consecutivas.

La primera fué precedida de una imponente lengua de fuego que invadió medio pabellón, chamuscando la ropa de muchos obreros que estaban a más de 20 metros de distancia, que ciegos por el resplandor, salieron, inconscientemente a la calle.

Entre ellos se cuenta el autor de esta referencia.

Después todo fué confusión y espartaco. Se derrumbó el techo y paredes del pabellón, confundiendo en

oial Lesmes, Jacinto González y uno apellidado García, que era obrero de un contratista particular, que hacía unos días que trabaja en Altos Hornos.

**COMO SE SALVARON TRES OBREROS**

Bilbao.—Entre algunos casos en riosos registrados en este trágico suceso, se refieren los siguientes:

Un maquinista debió su salvación a ir a buscar una herramienta, que se había dejado olvidada en otro taller, y ocurrió la explosión en el preciso momento de transponer la puerta del mismo.

Otro obrero, en el momento de ocurrir la catástrofe, había ido a un lugar lejano, donde había dejado la americana, para buscar el tabaco que se le había olvidado en ella. Cuando estaba liando el cigarrillo, fué cuando se produjo la explosión.

También se salvó un obrero que con las ropas encendidas, corría despoventado, y fué desnudado en un instante por sus compañeros.

**ULTIMAS NOTICIAS**

Bilbao.—Las últimas noticias dicen que se teme que haya todavía dos cadáveres entre los escombros, y que entre los heridos hay algunos que se teme por su vida.

El entierro de las víctimas será hoy por la tarde, y asistirán el gobernador y otras autoridades.

Numerosos centros fabriles enviarán representación al fúnebre acto que constituirá una imponente manifestación de duelo.

**NOTAS VARIAS**

**LAS MANIOBRAS MILITARES DE ALMANSA**

Almansa.—Bajo la dirección del general Riquelme realizaron ayer las tropas el segundo supuesto táctico de conjunto.

Presenciaron el ejercicio el Capitán General de la segunda Región y el gobernador militar de Valencia.

**CINCO MIL PESETAS PARA EL HOMENAJE A MARTINEZ ANIDO**

Ferrol.—El Pleno del Ayuntamiento acordó contribuir con cinco mil pesetas para la construcción del preventivo antituberculoso, que se va a erigir como homenaje nacional a Martínez Anido.

**Un dependiente que buscaba la ruina a la droguería donde trabajaba**

Madrid.—Hace varios días que el industrial señor Ulzurrun, dueño de un almacén de droguería, establecido en la calle de Esparteros, número 9, presentó una denuncia en la que hacía constar que en varias farmacias de esta se vendía yodo metálico de una marca de la que él solamente tenía la exclusiva para la venta. Y que se daba el caso de que dichas farmacias vendían el citado producto a un precio más bajo que el de su coste en Alemania.

Los agentes encargados de esclarecer lo que hubiera de verdad en este asunto, después de realizar algunas pesquisas, procedieron ayer a la detención del oficial de Correos Mariano Fornier, quien según declaró era el que vendía por las farmacias el citado producto.

Añadió que se lo facilitaba el empleado del Instituto de Higiene Militar José Gómez Valladares.

Detenido también este copuso alguna resistencia a declarar la procedencia de dicho producto, pero al fin acabó confesando que un dependiente de la droguería Ulzurrun, llamado Gregorio González Albelte, era quien lo sustraía, para que ellos, los dos detenidos, se encargaran de venderlo.

El infiel dependiente fué también detenido, manifestando que desde hace dos años venía ya realizando periódicamente sustracciones del medicamento en cuestión y que los primeros detenidos se encargaban de malvender en las farmacias.

Los tres detenidos han sido puestos a disposición del Juzgado.

**AL CERRAR LA EDICION**

**Se ha facilitado una Nota Oficiosa en la que se anuncia una subida moderada en el precio del aceite, cuyos productores pasan momentos de grave crisis por falta de mercados extranjeros**

**En Buenos Aires hubo ayer graves disturbios entre partidarios de Irigoyen y sus contrarios. —Cincuenta muertos en una emboscada.—El número de muertos en la catástrofe de Bilbao se eleva a once.—El Marathon internacional**

**NOTA OFICIOSA**

Madrid.—Esta noche se facilitó en la Censura una extensa nota en cuya primera parte el presidente recoge manifestaciones expuestas estos días por los cosecheros de aceite de oliva en relación con la alarmante baja del precio de este producto, debido a la falta de mercados extranjeros.

Anuncia que el ministro de Economía se propone este mismo mes llamar a los elementos que han de informar sobre este problema.

Dice también que siendo el aceite un artículo de primera necesidad, si hubiera excesiva subida de precio afectaría a las clases modestas.

El Gobierno buscará la regularización de este producto, buscando que el precio sea remunerador, pero no exagerado.

En la segunda parte de la nota se habla del intervencionismo del Estado en el desenvolvimiento de la economía nacional.

La economía política—dice—es sin duda una ciencia para la que se requiere mucha práctica de laboratorio, y como este no puede ser otro que nuestro país las experiencias son a su costa, por lo que toda moderación y prudencia son pocas.

Reuerda la labor desarrollada por el Gobierno en este sentido, y se muestra satisfechísimo del despertar nacional, de-

mostrativo de que el país salió de su atonía.

Termina diciendo: Sin duda alguna, el siglo actual es más de los ingenieros economistas y obreros que de los abogados y políticos.

**UNA EMBOSCADA EN LA QUE RESULTAN CINCUENTA MUERTOS**

París.—Telegrafían de Colombo a "Le Matin", que en una emboscada preparada por los elementos disidentes han resultado muertos cincuenta individuos y heridos 18, pertenecientes todos ellos a la Legión Extranjera.

**DISTURBIOS EN BUENOS AIRES**

Buenos Aires.—En la plaza del Once de Septiembre se registraron ayer sangrientos encuentros en los manifestantes antigubernamentales y los irigoyenistas.

Resultó muerto un individuo llamado Pío Iturri y dos heridos.

La Policía tuvo que dar varias cargas para despachar a los manifestantes.

**UN NUEVO CRUCERO ALEMÁN**

Berlin.—Ha sido botado al agua un nuevo crucero alemán.

**EL DIRIGIBLE R 101**

Londres.—Ha quedado amarrado al poste, de regreso de su vuelo de prueba el dirigible R. 101.

Madrid.—En la Escuela de Ingenieros de Montes se celebró un homenaje en honor del doctor Lucas Olazabal, primer director de Montes.

Santúcar de Barrameda.—Hoy será exhumado el cadáver del marinero Carbo, cuya muerte se imputa al doctor Franchesi.

Se analizarán nuevamente las vísceras del cadáver.

Roma.—Bese asegura que los Reyes de Italia visitarán al Papa, oficialmente en el próximo mes.

**DE LA CATASTROFE DE BILBAO**

Bilbao.—El número de muertos en la catástrofe de Altos Hornos, se eleva a once.

**EL MARATHON INTERNACIONAL**

Barcelona.—Han llegado 21 de los automóviles que tomarán parte en el Marathon internacional.

Entre ellos hay tres españoles. Hoy se verificará el control definitivo.

MATACUCARACHAS CASTILLO.—B. 0,95



### La Permanente

## Al despachar un expediente de ejecución de unas obras, se advierte que la firma del técnico que hizo los planos ha desaparecido

### Y se designa un tribunal para depurar responsabilidades

A las seis de la tarde se reunió por primera vez la nueva Comisión Permanente bajo la presidencia del señor Caicoya, estando presente por este orden los señores Herrero, Fuente, doña Isabel de Maqua, Fernández (D. Marcelino), Zarauza, Ceñal Larrea y González del Valle.

A todos saluda el señor Caicoya quien dice que se siente muy orgulloso por presidir reunión de la que forman parte personas tan distinguidas. No les pide que trabajen, pues bien le consta que saben hacerlo, porque ya lo tienen sobradamente demostrado. Ruega a todos que asistan a las reuniones y que aquellos que no puedan hacerlo avisen con tiempo al alcalde o a sus suplentes, para que en todo momento la Comisión esté completa.

Contéstale en nombre de todos el señor Cervero diciendo que vienen animados del mejor deseo de trabajo. De otra forma no hubiesen salido de casa, ya que la mayor parte de ellos, para hacerlo, tienen que abandonar sus ocupaciones e intereses.

#### DE UNA SENTENCIA

Entrando en el despacho ordinario de asuntos los reunidos quedan enterados de una sentencia en virtud de la cual se desestima una reclamación del Ayuntamiento de Ribera de Arriba contra acuerdo del de Oviedo, relacionado con los deslindes de ambos concejos.

#### VECINOS POBRES

Se acuerda incluir en el padrón de vecinos a don Enrique Alvarez Torres y a don Pedro Vega Casa. Y en el de pobres a Rita Caso Cuesta.

#### PARA LIBROS

Atendiendo instancia presentada por el presidente de la "Sociedad Cultural de Colloto", se acuerda concederles cien pesetas.

#### CONTRA EL IMPUESTO DE BADENES

Presentaron reclamaciones contra el impuesto de badenes la señora viuda e hijos de don Lorenzo López, doña Adela Pérez Mir y don Aurelio del Llano. Todas fueros desestimadas.

#### CONTRIBUCIONES ESPECIALES

Pasa a tratarse del expediente de contribuciones especiales por la pavimentación de las calles de Santa Susana y Campomanes. Y se acuerda mantener las cuotas señaladas anteriormente con la excepción de la que se fijó a la señora viuda de Gómez Morán, que se rebaja.

#### OTROS ASUNTOS

No se autoriza a don Feliciano Gasch para poner al punto un automóvil sin taxímetro.

Queda acordado recoger algunas obligaciones municipales que están comprometidas en la hipoteca de las casas baratas.

Y se aprueba también el expediente de ensanche de Foncalada hasta la calle del General Elorza, vía que habrá de unirse con la calle de Posada Herrera.

#### DE POLICIA URBANA

Se despachan los siguientes expedientes:

Don Félix del Río, para reformar el bajo de la casa número 22, de la calle de Jesús.

De don Francisco Baylli para hacer obras en una casa de la Plaza de Riego.

No se autoriza a doña Soledad Alvarez para convertir en vivienda una cuadra.

Queda sobre la mesa el expediente de pavimentación de la calle de Azeárraga.

Apruébase la liquidación final del muro de cierre de la finca de Rubín.

#### UN CASO GRAVE

Cuando se están despachando los

asuntos de Policía Rural, en uno de los expedientes se advierte algo que enlerra, sin duda, verdadera gravedad.

Trátase de una instancia que presentó don Vicente Ruiz para ejecutar unas obras. A la instancia acompañaba, naturalmente, el plano de las obras, que iban a ejecutarse y que firmaba un técnico.

Pero ocurrió que luego se hicieron más obras de las señaladas en el plano y al advertirse el hecho y tratar de imponer la correspondiente sanción se ve que alguien cortó del plano la firma del técnico haciéndola desaparecer.

Repetimos que éste es un hecho bastante grave y entendiéndolo así la Comisión Permanente, acordó incoar expediente en avriguación de las causas que motivaron el hecho, para depurar responsabilidades.

Se nombra juez en el expediente al concejal don Marcelino Fernández, y secretario al oficial don Rafael Noriega.

En cuanto al dueño de la finca se le impone una multa de 75 pesetas.

#### VARIAS INSTANCIAS

Luego se despachan las siguientes instancias: de don Victorino López sobre la adquisición de unos terrones en Trubia que se le cederán por la cantidad de ciento setenta y una pesetas.

De don Enrique Rodríguez para cerrar un patio en la Tenderina.

De don Ramón Fernández para elevar un piso a una casa en Pereda.

De don José Ortega para cubrir un tendejón en San Julián de Box.

De don Adolfo Alvarez para construir, también, un tendejón en Ventanielles.

De don Jesús Rodríguez para construir una cuadra en Pereda.

Y de don Cándido Alonso para elevar un muro de cierre en Trubia.

#### HOMENAJE AL SEÑOR GUTIERREZ

Por último se da lectura a un escrito que firman los empleados de mayor categoría del Ayuntamiento, en nombre de todos los demás. En el escrito solicitan que se de el nombre de D. Manuel Gutiérrez al grupo de casas baratas del Pontón de Vaqueros, colocándose una lápida que lo exprese así.

También propone que se coloque una lápida con el nombre del señor Fernández Ladreda en la calle que conduce al Matadero municipal.

Se acuerda así por unanimidad.

#### UN OBSEQUIO

Terminada la sesión los tenientes de alcalde con el secretario el interventor y los periodistas que hacen información en el Ayuntamiento pasaron a uno de los salones del

edificio donde estaba dispuesto un espléndido "banquete", con que se obsequiaba el nuevo alcalde, señor Caicoya.

Ello dió motivo para que una vez más se renovasen entre todos hacia el distinguido ovetense manifestaciones de enhorabuena y felicitación, a las que el señor Caicoya correspondió con su amabilidad característica.

#### ALGUNAS COMISIONES

Como ya se había hecho pública la noticia de que sería nombrado alcalde don Manuel Caicoya, fueron bastantes las personas de su amistad que vinieron ayer a Oviedo y estuvieron en el Ayuntamiento para presenciar la toma de posesión.

Entre los varios amigos del señor Caicoya que ayer saludamos en el salón de sesiones figuraban el alcalde; de Luanco, señor Busquet; el primer teniente alcalde, señor Pumariño, y el juez municipal, señor Gordillo.

### Premiando un acto heroico

## Entrega de cuatro mil pesetas a una guardabarrera que evitó una catástrofe

Madrid. — En el despacho oficial del Ministerio de Fomento se celebró ayer por la mañana la entrega, por el conde de Guadalhorce, a la guardabarrera María García de la Fuente, de la cantidad de 4.000 pesetas, cantidad fijada por la Comisaría de seguros obligatorios para premiar a la guardabarrera por un acto heroico.

Asistieron el director general de Ferrocarriles y varios ingenieros del Ministerio y de la Compañía del Norte.

El Ministro de Fomento felicitó a la guardabarrera y dijo que el Gobierno había querido premiar el acto de humanitarismo de esta mujer, para que sirva de estímulo.

#### EL ACTO REALIZADO POR ESTA MUJER

María García presta servicios en el kilómetro 18 de la línea de Segovia a Medina. El día 16 de julio pasado descargó una tormenta imponente que inundó las estaciones de Ontanares y Ausín, llegando a alcanzar el agua de este trayecto, entre los kilómetros 14 y 15, la altura de un metro sobre los carriles. En su consecuencia la vía estaba interceptada entre los kilómetros expresados. La guardabarrera, que con sus cinco hijos se hallaba resguardada de la inundación en el interior de la casilla, al ver que se aproximaba el tren de viajeros número 1018, aso-



El Mariscal Hindenburg, que ha remitido al Canciller Müller una carta sobre las reparaciones, que está siendo muy comentada

**COK DE GAS**  
Servicio a domicilio en el casco de población:

	Precio por	
	40 Kgs.	Tonelada
Grueso (sin partir) . . .	Ptas. 3'00	Ptas. 70'00
Graneado (menudo) . . .	Ptas. 3'50	Ptas. 80'00

**SOCIEDAD POPULAR OVETENSE**  
Teléfono 1415

**MIERES**  
Contabilidad práctica y francés  
Camposagrado, 2  
**DEMOGRAFIA**

**CALLOS**  
A partir de esta fecha y en domingos sucesivos, se sirven en el establecimiento de Angela Martínez Jovellanos, 81. Teléfono 1220 Oviedo  
Hoy, desármel!

móse a la ventana y con una trompa tocó desafortadamente, al mismo tiempo que hacía señas con una bandera roja del peligro, grandando así llamar la atención del conductor del tren, que detuvo éste, evitando con ello una segura catástrofe.

REGION no depende de ningún partido político ni de ninguna entidad financiera









**Sama de Langreo**

**Ha quedado solucionado el conflicto planteado en las obras de la traída de aguas a Langreo**

Como suponíamos, de la reunión que se celebró en la tarde del jueves, salió la solución que pondrá término al conflicto que tenían planteado los obreros que trabajan en las obras de la traída de aguas a Langreo.

La reunión se celebró en Laviana y a ella asistió una comisión del Centro Obrero de La Felguera que se entrevistó con otra comisión que llevaba la representación de todos los obreros que trabajan en las indicadas obras.

En dicha reunión se llegó a una inteligencia, acordando las condiciones en que entrarían al trabajo.

Una vez terminada la reunión se trasladaron todos los asistentes al Ayuntamiento de Langreo, donde volvieron a reunirse a presencia de las autoridades y con asistencia del contratista, poniéndose todos de acuerdo, por lo que hoy mismo se reanudarán los trabajos.

Nos alegramos el que por fin se haya llegado a una solución armónica en este asunto que tanto venía perjudicando a los intereses del concejo de Langreo.

**REUNION DE "EL BOLIN"**

La Junta general de "El Bolin" anunciada para ayer, no se celebró por la ausencia de uno de los organizadores. Tendrá lugar hoy, a las ocho de la noche, en la bolera de Damián Fernández.

**UN ACUERDO PLAUSIBLE**

En la sesión de ayer, el teniente alcalde don Manuel Suárez, que formó parte de la Corporación municipal anterior, y que formuló la petición de la Medalla del Trabajo para el prestigioso ingeniero-director de Duro-Felguera, don Antonio Lucio, propuso a sus compañeros de la Permanente que las insignias de dicha Medalla que acaba de ser concedida, se adquirieran por suscripción, encabezándola el Ayuntamiento con 500 pesetas, siendo así acordado.

Mas en vista de las manifestaciones de los representantes de La Felguera que dijeron ser pensamiento de ellos presentar en la próxima sesión una moción proponiendo se nombre hijo adoptivo a tan eminente ingeniero, y a la vez, se le erija un busto por suscripción popular, el señor Suárez advirtió la necesidad de modificar la cantidad de 500 pesetas, en principio aprobada, fijando otra en su día que esté en consonancia con la

importancia del homenaje que haya de hacerse. Y así se acordó.

**SESION MUNICIPAL**

En la sesión celebrada anteayer por la Comisión municipal permanente, se adoptaron entre otros, los siguientes acuerdos:

Desestimar la petición de la maestra particular de La Roza solicitando una subvención.

Contribuir con la subvención de años anteriores para los viajes al extranjero de un grupo de maestros asturianos.

Conceder, en principio, autorización a "Carbones de la Nueva" para variar un trozo de la carretera de Samuño, y anunciarlo en el Boletín Oficial para las reclamaciones a que haya lugar.

Tomar en consideración la petición de la Sociedad "Festejos de San Pedro", organizadora del V Certamen del Trabajo.

Conceder varios permisos para obras.

Aprobar igualmente el escrito de doña María Valdés Huerta, proponiendo la cesión de terrenos para la apertura de una calle desde la estación del Norte a la carretera de Oviedo y ensanche de la plaza del mercado cubierto de La Felguera.

Autorizar al alcalde para adquirir una máquina de embrear.

**Roy Aurelio**

**NOTAS MUNICIPALES**

**CELEBRA SESION PERMANENTE.—TAMBIEN SE CELEBRA SESION PLENARIA.—MAS CONCEJALES QUE DIMITEN**

Bajo la presidencia del señor alcalde se reunió el día 17 la permanente de este Ayuntamiento, tomando, entre otros, los acuerdos siguientes:

Adjudicar definitivamente la ampliación de la calle "L", del Entrego, a don Manuel Blanco, en la cantidad de 8.364,00 pesetas.

Acceder a la solicitud del director de la Compañía Telefónica, con ciertas condiciones.

Dos instancias de don Alejandro García Castaño y don Cándido Díaz Sánchez pasan a resolución de la presidencia.

Autorizar a don Gerardo García, del Serrallo, para elevar un piso a la casa que construye.

Se dió cuenta de un oficio del señor Gobernador aprobando el trazado de la carretera de Bimenes, por las Felechosas.

A informe del inspector de Obras para una instancia de don José Llaneza sobre una servidumbre.

Y se facultó al mismo señor para construir una alcantarilla en el camino de Sotondio a los Caleyos.

**LA SESION EXTRAORDINARIA DEL PLENO**

El mismo día 17 celebró sesión extraordinaria el Ayuntamiento pleno, bajo la presidencia del señor alcalde don José González, en la que se tomaron los acuerdos siguientes:

Aprobar el proyecto presupuesto de las obras de construcción del camino vecinal de Sotondio a San Martín, trozo segundo, así como la hoja de datos fundamentales. El presupuesto asciende a la cantidad de 78.990,73 pesetas, de las cuales debe satisfacer este municipio 53.616,10 pesetas.

A instancia de los señores García Argüelles, se acuerda suprimir la primera condición especial de las acordadas para la adquisición de las fincas de la Laguna.

También se acuerda que el recargo sobre matrícula industrial para el próximo año de 1929 sea el 13 por 100.

Y, por último, se admite, con el mayor sentimiento, la dimisión presentada por los concejales señores García (D. Eladio), Díaz (D. Luis), y Martínez (D. Guillermo).



**INCENDIO**

Anteayer por la noche, se declaró un incendio en el desván de la casa número 8, de la calle de La Libertad, propiedad de los herederos de don Manuel Valdés, habiendo sido sofocado a los pocos momentos, debido a la intervención del servicio municipal y de varios vecinos.

Según nuestros informes, el edificio se halla asegurado.

**NOTAS SOCIALES**

Procedente de Galicia regresó a su casa de Villalegre el reputado médico de Corvera, don Juan Vilas Molezúm.

De la Corte llegará hoy a esta villa, don José María González Alonso, gerente de la Industria Papelera "La Esperanza".

También llegaron de Madrid, don Mariano Gimeno, juez de instrucción de este partido y su señora esposa, y de Santander doña Carmen Villamil de Muñiz.

**DEPORTIVA**

Mañana domingo, se celebrará en el campo de Las Arobias un partido amistoso entre los reservas del Club Gijón y del Real Stadium Avilesino.

**PARROQUIA DE SANTO TOMAS**

Con asistencia de numerosos fieles, se viene celebrando en estos días en esta parroquia el novenario en honor a Santa Teresita del Niño Jesús, ocupando la sagrada cátedra el ilustrado párroco señor Valdeza, que es escuchado con sumo agrado por sus oyentes.

Mañana, en que terminarán estos solemnes cultos, habrá misa de comunión general y solemne, cantada por el coro de señoritas del Apostolado de la Oración, y por la tarde el ejercicio propio de la novena.

**MADRID**

C<sup>o</sup> PEÑALVER, 13  
APARTADO. 911  
TELEFONO. 16375

**BARCELONA**

PELAYO, 9  
APARTADO. 228  
TELEFONO. 16405

**BANCO GIJONES DE CREDITO**  
Capital: 12 millones de Ptas.  
DOMICILIO SOCIAL  
Corrida, núm. 48.-GIJON  
Sucursales en Avilés, Colunga, Luanco, Ribadesella y Villaviciosa.  
Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas toda clase de operaciones de

**BANCA, BOLSA Y CAMBIO**  
CAJA DE AHORROS  
Imposiciones desde UNA PESETA  
Intereses tres y medio por ciento  
Reintegros a la vista  
Consignaciones a vencimiento fijo  
A seis meses 3 1/2 por 100  
A un año 4 por 100

**CUENTAS CORRIENTES**  
En Pesetas y Moneda Extranjera a la vista y a plazos, con abono de interés a tipos muy favorables.

**1,80 PESETAS**  
Caja de GALLINOL cura gallinas enfermas y aumenta la puestas. Premiado con Diploma de Honor en la Exposición Asturiana 1928. Compradlo pronto en Farmacias y Droguerías.

**CONSULTE GRATIS SUS PROBLEMAS DE PROPAGANDA**

**PUBLICITAS**

Proporciona  
Distribuye  
Crea  
Redacta  
Dibuja  
Administra  
Edita

**Casa en Oviedo: Uría, 70**





Laviana

NOTA OFICIOSA

La Alcaldía de Laviana nos inte...

Habiéndose publicado en RE...

A los pocos días de ponerse en...

La Felguera

EL INGENIERO DE DURO FEL...

El Comité del V. Certamen pro...

Illas

SOLEMNES FUNERALES

El pasado miércoles se celebra...

A su atribuido viudo don An...

DE SOCIEDAD

El próximo domingo saldrán pa...

FIESTA DEL ROSARIO

El pasado domingo se celebró...

Proaza

BODA DISTINGUIDA

Hace unos días unieron para...

Colombres

PETICION DE MANO

Para el joven abogado don José...

Con tal motivo hemos tenido el...

Entre los novios se han cruzado...

Nuestra enhorabuena a los nov...

PROCLAMAS

En la iglesia de Pimíango se...

LA FERIA DEL BAO

No obstante lo apacible del día...

En la tarde celebróse una fiesta...

DE TELEFONOS

No obstante la lucha que veni...

Recientemente se nos ha puesto...

A esto añádase la continua espe...

Esperamos que la Compañía ha...

Cangas del Narcea

DE SOCIEDAD

Han salido para León, donde fi...

DE CINE

En el teatro Toreno vienen pro...

EL TIEMPO

Después de una larga y perti...

Celebraremos siga lloviendo por...

Turón

EL ORFEON DE UJO CANTARA...

En la noche de hoy sábado, da...

La masa coral turonesa en em...



Pola de Siero

DE SOCIEDAD

Se encuentra entre nosotros don...

—De Trubia, donde pasó unos...

—De Barcelona llegó don Luis...

—Ha salido para Barcelona don...

—Llegó de Oviedo la señorita...

—Saló para Oviedo, en uno de...

Noreña

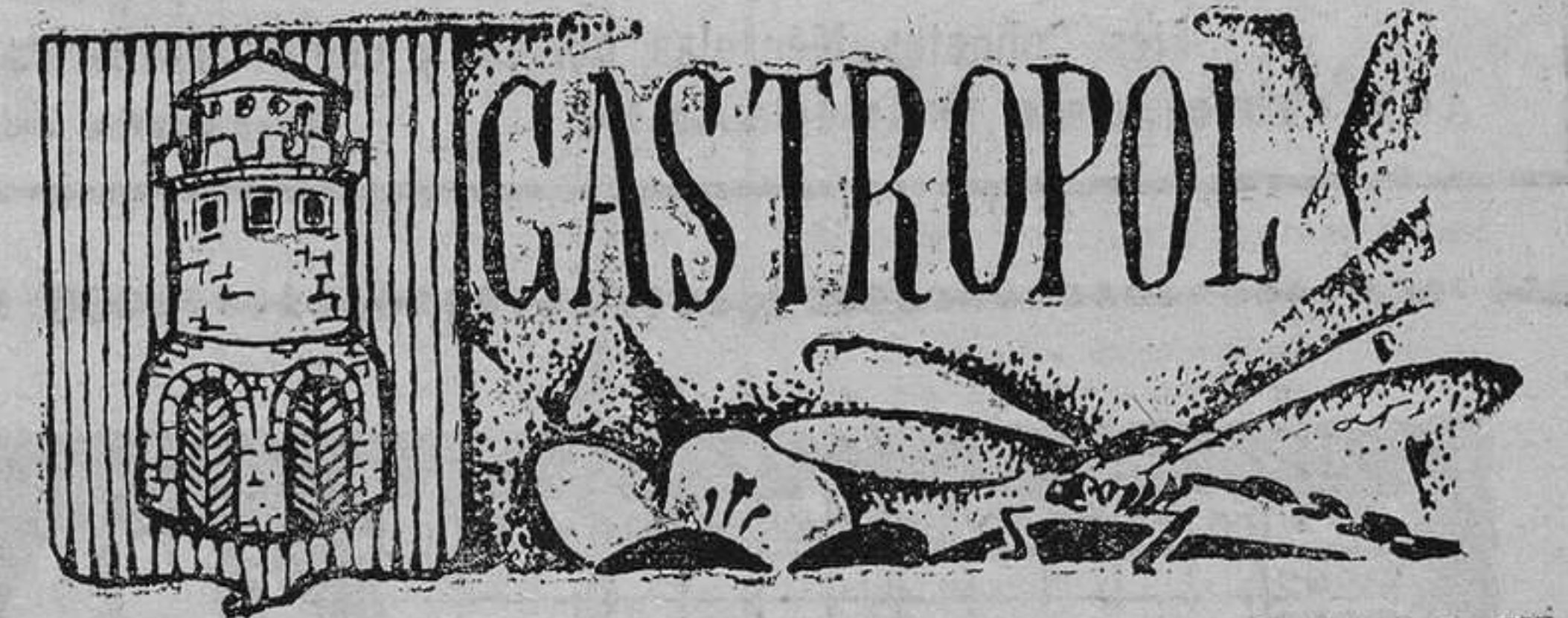
CONFERENCIA

Para cerrar el cursillo de con...

Disertará sobre el tema: "El te...

El acto dará principio a las nue...

La entrada es pública.



Vegadeo

ACCIDENTE DESGRACIADO

Hace unos días, el vecino del...

La muerte del popular don Jo...

Damos nuestro más sentido pé...

NUEVA CASA ESCUELA

Indudablemente han de hecerse...

Vaya por adelantado nuestro...

EL GRAN PARTIDO DE MAÑANA

A pesar de hallarse el campo de...

Existe verdadera ansiedad por...

La alineación probable del equi...

Severiano, Olimpio, Redondo;

El martes informaremos a nues...

La Asociación de Caridad de Ve...

Toda esta labor se debe al te...

Se están haciendo gestiones pa...

Felicitemos por su caritativa l...

Ribadesella

DE SOCIEDAD

Dando por terminada la temp...

—Para Biarritz salieron los du...

—Para su casa de Sevilla la...

—Llegaron de San Juan de Luz...

—Para Santiago de Compostela...

Si quiere aumentar sus...

LUIS ALVARGONZALEZ...



# Anuncios clasificados en secciones

### VENTAS

SE VENDE en Grado, por no poder atenderlo su dueño, un lagar con local propio, con todas sus existencias, bocoyes, toneles y pipas. Ciento veinte pipas, once mil botellas, seiscientas cajas de transportar sidra; buena clientela. Entenderse con su dueño, en Grado, José Conchano.

SE VENDE Piano Rösener, media cola, magníficas voces. Uria, 56.

SE VENDEN: tres casas nuevas, con su huerta cerrada sobre sí y verja, lavadero; verdadera ganga, 38.000 pesetas. Nueva casería muy cerca de Oviedo, 70 días de bueyes, 22 mil pesetas. Una finca en San Claudio, pegada a la estación, cerrada sobre sí, con buena casa vivienda, y tres más para alquilar. Blanco, Dueñas, 9.

VENDO AUTOMÓVIL "Bulk" 15 H. P., en perfectísimo estado y a toda prueba. Riego, 4, Oviedo.

CITROEN, conducción interior, perfecto estado, vendo barato. Razón: San Francisco, 6, primero, de 9 a 1.

PANERA, se vende, en buenas condiciones. Razón: J. Alonso Jardín, Oviedo.

### VARIOS

SE HACEN TRABAJOS a máquina; precios económicos. Uria, 60, cuarto, derecha.

RADIOTELEFONIA! Se arreglan y construyen toda clase de aparatos. E. García. Trascorales.

GRAMOFONOS, discos, contado y plazos el mayor surtido todas marcas. Taller reparaciones. Casa Blanco, Uria, 6, Oviedo.



LAS PECAS Y LAS HUELLAS DE LOS AÑOS SE DESVANECEN COMO POR ENCANTO.

ASOMBRA A LOS ESPECIALISTAS DE BELLEZA.

Esta nueva cera blanca y untuosa es extraída de flores aromáticas durante la elaboración de los perfumes. Emblanquece el cutis casi como el azul proporciona al lienzo un blanco resplandeciente, siendo, no obstante, inofensiva. Durante el sueño penetra directamente en la epidermis áspera y rugosa y la suaviza de tal manera que la capa superficial envejecida y dura desprende gradualmente de la piel nueva y fresca que está debajo, cayendo en pequeñas partículas al lavarse la cara cada mañana. Las pecas, los puntos negros desagradables y otras imperfecciones rebeldes de la tez desaparecen como por encanto y su cutis se pone tan liso y aterciopelado como los pétalos de una rosa, tan deliciosamente blanco y sonrosado como el de un niño. Las mujeres que llevan cortado el cabello adquieren hermosísimas nuca, cuya belleza provoca la envidia y la admiración de todas sus amigas. No más manos encarnadas, ásperas, rugosas y feas. Aunque las cantidades disponibles de esta maravillosa cera, extraída de flores, sean limitadas, la mayoría de las perfumerías procuran tener existencias para satisfacer las exigencias de su clientela. Su nombre es CERA ASEPTINE.

IMPORTANTE.—No emplee la Cera Aseptine para la vez si no desea emblanquecer su cutis. Tenga cuidado también de usarla simultáneamente para la cara y el cuello, pues de lo contrario la diferencia que existiría entre los dos colores de la piel podría llamar la atención. No provoca en absoluto el nacimiento del vello. Tal es el consejo de Nuestra Especialista de Belleza.

BODAS - LUNCHS - SOIREES

SOLO Camilo de Blas

Servicio a todos los puntos de la provincia

MUEBLES - GRANDES ALMACENES

PLAZA DE LA CATEDRAL

Camas con somier, colchones y almohadas, 65 ptas.—Aparador moderno, con mármol y espejo, 100.—Mesa comedor, extensible, 35 id.—Armario luna biselada, 130 id.—Camas turcas forradas, varios colores, 55 id. Gran saldo de cuadros.  
Esta casa es la que más barato vende en toda Asturias.

Dampfschiffahrts-Gesellschaft NEPTUN

Servicio semanal fijo entre los puertos de BREMEN - AMBERES Y GIJON

PROXIMAS SALIDAS:

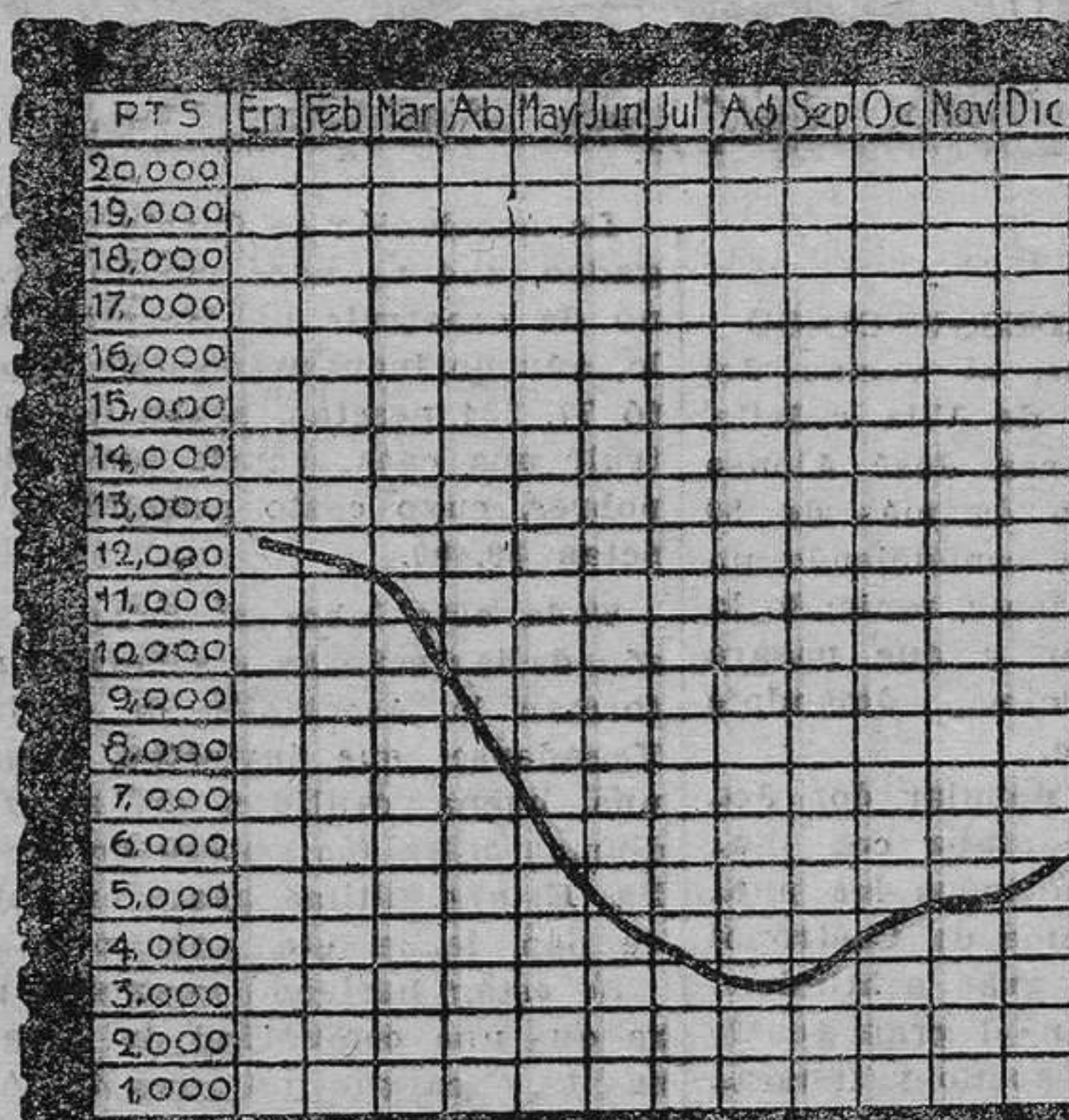
	BREMEN - AMBERES - GIJON		
	Salida	Salida	Llegada
Vapor HERO	11 Octubre	18 Octubre	22 Octubre
Vapor LEANDER	18 Octubre	25 Octubre	29 Octubre
Vapor ACHILLES	25 Octubre	1 Novbre.	5 Novbre

Se admiten pasajeros para Amberes y carga con conocimiento directo para los principales puertos de EUROPA y AMÉRICA.

AGENCIA DE ADUANAS

Hijos de Casimiro Velasco

Oficinas: Muelle Central de Fomento.—GIJON



¿HAN BAJADO SUS VENTAS?

¿ASPIRA VD. A QUE VUELVAN A SUBIR?

Anuncie metódicamente en "REGION" nunca como ahora ha sido tan necesaria una publicidad intensa y meditada. Cuando los mercados están saturados de mercancías y bajan los precios, la única salvación del industrial y del comerciante, en la lucha por la competencia, es el arma de la CALIDAD y la de la MARCA.

LA PUBLICIDAD EN ESTA LUCHA DEJEMPEÑA UN PAPEL DECISIVO.

Consulte su caso, sin compromiso, con PUBLICITAS

Organización Moderna de Publicidad  
Calle Uria, 70 OVIEDO Teléfono 2164  
Apartado 99

y ella estudiará para Vd. una estratégica distribución de anuncios, para ayudarle a dar a conocer sus artículos.



Mundo de los deportes

**Aumenta el interés por el partido de mañana**

El tiempo, que ha puesto de repente cara de pocos amigos, no se ha salido con la suya, de mañana ha de ventilarse en Teatinos entre los líderes regionales. Como manifestación inequívoca del poco caso que del tiempo hacen los aficionados, está el partido grande de localidades que se recibe en el Oviedo, que, por lo que se refiere a la preferencia, superan en mucho a las disponibles.

Siempre con motivo de los partidos Oviedo-Sporting se pone de manifiesto la falta de condiciones de Teatinos; la necesidad de que se tome en serio y con toda prisa eso del Stadium Municipal, que a nosotros no nos importaría fuera Stadium aunque no fuera municipal.

Hablamos con frecuencia de que en Oviedo ha disminuido la afición sin que queramos darnos cuenta de que lo que ocurre es que "la afición" se ha hecho más cómoda, que necesita un cam-

po con localidad en condiciones, que lo asegure contra las veleidades del tiempo.

Es verdad archiprobada, que "tras la sogá va el caldero" y como Teatinos no está acondicionado para que a él puedan acudir las mujeres en gran número, de ahí que un gran número de "calderos" también se retraigan. Aparte muchos, muchísimos aficionados que no pueden exponerse a una mojadura o una insolación. Unicamente estos encuentros Oviedo-Sporting tienen poder bastante para dar al traste con toda otra consideración que no sea la de ver el partido.

Pero nos hemos salido de la ruta, que no era otra cosa que constatar que, la animación para

el encuentro va en aumento y que los pronósticos son para todos los gustos, desde los apasionados irreflexivos que auguran triunfos netos de ovelenses o gijoneses hasta los de aquéllos que opinan sin perder los estribos—más numerosos cada día—que no ven el resultado claro.

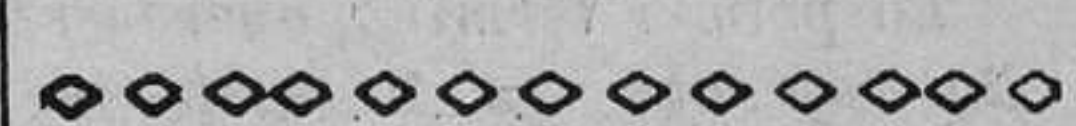
En lo que tirios y troyanos hacen duo es en prever un partido que ha de responder a la tradición de los de Oviedo-Gijón.

De alineaciones es un poco prematuro hablar, pero sí puede aventurarse la opinión de que tanto el Oviedo cuanto el Sporting han de formar con fuerzas que acaso no se diferencien en nada de las que alinearon el domingo pasado.

LIBONATTI NO VIENE A GIJON

Se asegura que Libonatti, a quien se le había ofrecido el puesto de entrenador del Real Sporting de Gijón, cuando estuvo en esta villa con motivo del partido últimamente celebrado entre España-Italia, no puede aceptar aquella proposición por impedirlo un contrato que tiene con el Torino F. C., y cuya duración es de tres años.

De no ser por la causa apuntada, dícese que habría aceptado muy complacido.



**Para Usted!**

Dientes más blancos, más sanos

Importantes descubrimientos dentales se han efectuado; nuevos métodos para proteger los dientes han sido hallados. La mayoría de las enfermedades en los dientes son ahora achacadas a la PELÍCULA Nótela con la lengua—una capa escurridiza. Es pegajosa—en ella viven gérmenes que abren las puertas a la enfermedad. Debe ser destruida..... diariamente. La ciencia dental ha encontrado ahora un combatiente efectivo contra esa película, un NUEVO dentífico, Pepsodent. Este destruye la película, pule los dientes y los protege. Pruebe Pepsodent. Quedará convencido. Adquiera un tubo hoy.



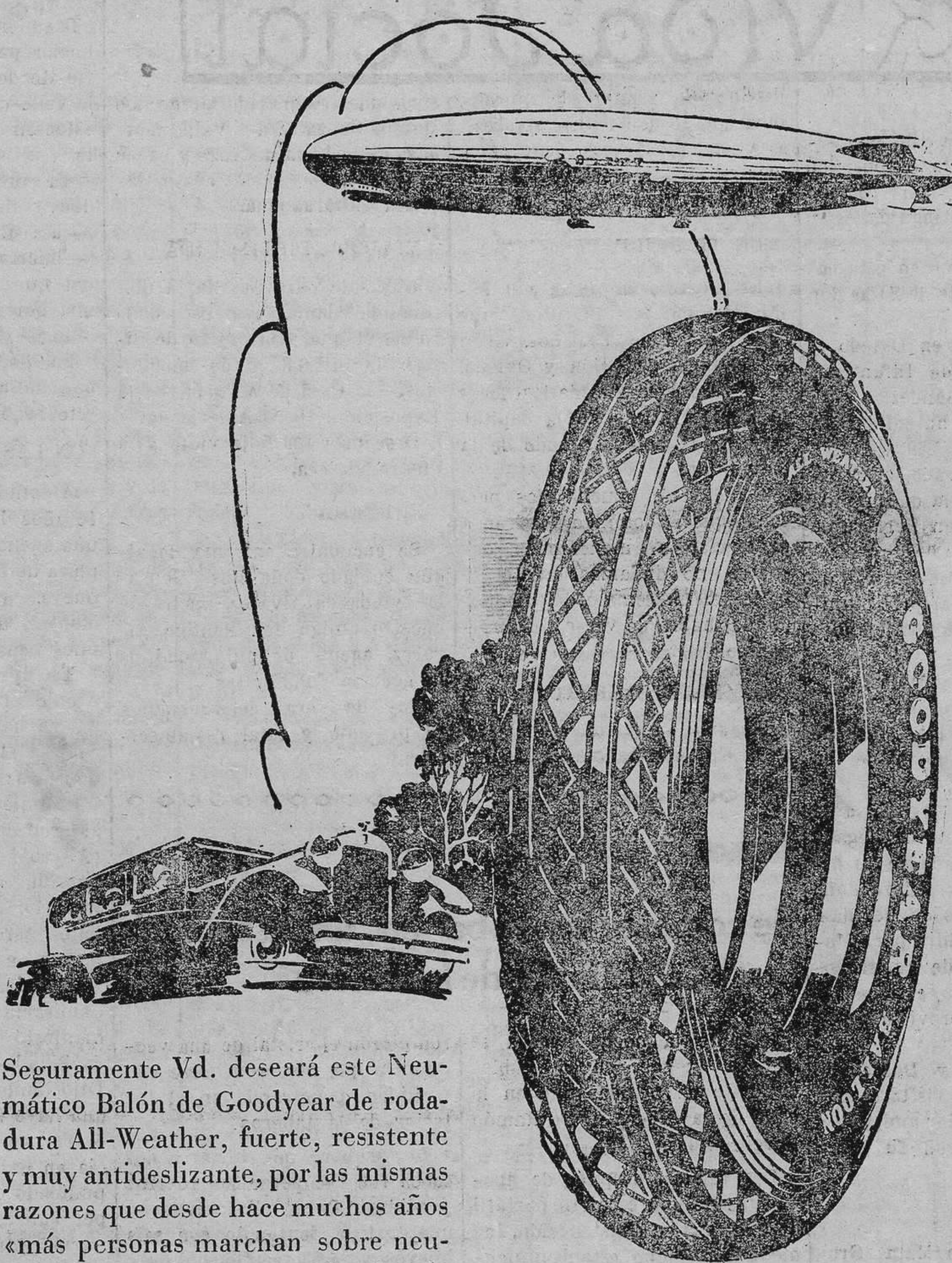
REGION  
Lea usted  
todos los días



**PUBLICITAS**  
Crearé, redactaré, dibujaré y publicaré sus anuncios. Pida presupuestos gratis.

MADRID: C/ PEÑALVER, 13. APARTADO. 911. TELEFONO. 16375.  
BARCELONA: DELAYO, 9. APARTADO. 228. TELEFONO. 16405.

Casa en Oviedo  
Uría, 70  
Apartado 99



Seguramente Vd. deseará este Neumático Balón de Goodyear de rodadura All-Weather, fuerte, resistente y muy antideslizante, por las mismas razones que desde hace muchos años «más personas marchan sobre neumáticos Goodyear que sobre los de otra marca cualquiera».

Para cada cubierta Goodyear hay una cámara Goodyear, de caucho de la misma calidad e igualmente fuerte y resistente.

PIDA -  
**GOODYEAR**

Distribuidor GOODYEAR: Olegario Campos.-Santiago



ASTURIAS EN AMERICA

Los socios del Club Carreño

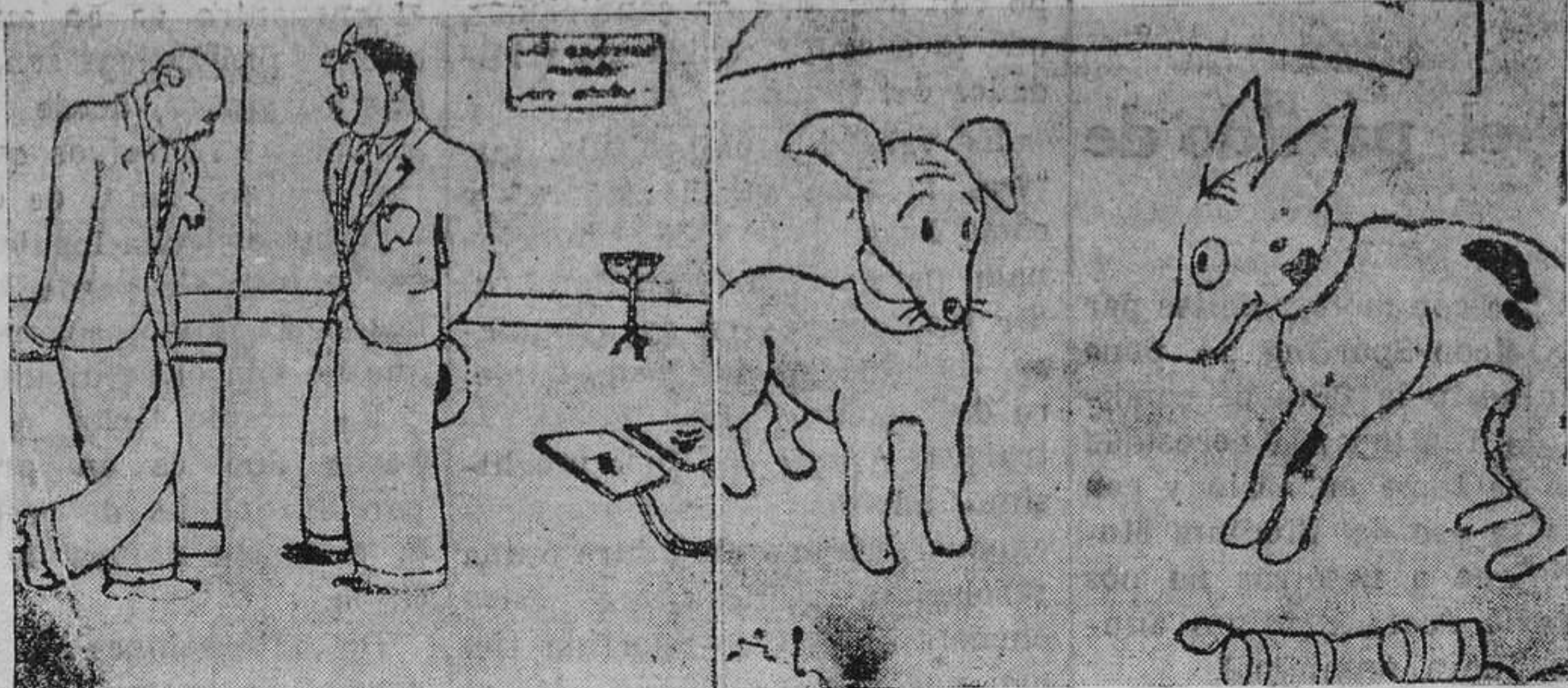
CUBA

Fieltes a su espíritu netamente tradicional, los socios del Club Carreño, de Cuba, celebraron con gran esplendor la fiesta del Santísimo Cristo de Candás, Patrono de su Concejo.

Y lo celebraron con todo el entusiasmo de una romería asturiana.

En primer término, oyeron religiosamente una Misa, después de la cual se reunieron en la finca "Las Piedras" para celebrar un suculento almuerzo, en el que la cordialidad fué extremada, tanto quizá como la alegría de sentir sobre sus cabezas la festividad que en otras épocas ellos celebraban en Candás.

Después del banquete, que fué amenizado por una notable orquesta, se celebró un animado baile, que duró hasta bien entrada la noche.



EL DOCTOR.— Le garantizo que la muela se la saca sin dolor, y si le doliera... tiene usted pleno derecho a quejarse. Y tú ¿por qué me miras con esa cara de perro? ¿Te debo algo?

Vida Social

VIAJES.

Ha salido para Sevilla, con objeto de visitar la Exposición Ibero-Americana, don Alfredo Martínez y su distinguida esposa.

—Saludamos ayer en esta capital al comerciante de Sañas don Mario Fernández.

—Se encuentra en Oviedo el teniente coronel de Infantería, don Trinidad Fernández.

—Para la corte ha salido don Luis Vereterra.

—Regresó de Grado, acompañada de sus hijos la distinguida señora doña Carmen Herrero de Flórez.

—De paso para Sevilla y Barcelona, saludamos al juez municipal de Mieres don Alejandro Argüelles.

—Ha regresado a Avilés, procedente de Madrid, el juez de instrucción don Mariano Jimeno Fernández acompañado de su distinguida esposa.

—Con objeto de asistir a la boda de su hermano, ha llegado a Oviedo acompañada de su hijo, la distinguida señora doña Josefina Sarandeses de Perillan.

—El domingo saldrá para Madrid acompañado de su distinguida y bella esposa, el gobernador militar de la provincia general Ovillo.

—Para Sevilla y Barcelona, cuyas Exposiciones visitará, marchó nuestro particular amigo don Manuel Hermida con su joven esposa.

NATALICIO.

En su casa de la Mata (Grado), ha dado a luz con toda felicidad un hermosísimo niño, la

distinguida esposa de nuestro buen amigo don Isidro Alvarez.

A los venturosos padres enviamos nuestra más efusiva felicitación.

UN TE BAILE.

El próximo domingo, a la salida del partido de fútbol, que se celebrará en Teatinos, entre los equipos de Gijón y Oviedo, se celebrará en uno de los hoteles aristocráticos de la capital, un gran te baile, segundo de la temporada.

Como serán muchas las personas que el domingo vendrán a presenciar el mencionado encuentro, no dudamos que el te baile será un remate del día por lo cual habrá de verse concurridísimo.

UN NOMBRAMIENTO

Ha sido designado consejero de la Unión Española de Expro-

sivos nuestro querido amigo don Martín González del Valle, marqués de la Vega de Anzo y barón de Grado.

Sea enhorabuená.

VIAJERA DISTINGUIDA

Hoy sale para Sevilla la distinguida dama ovetense doña Isabel Maqua, con objeto de dirigir la instalación de mueblería de la Casa de Asturias en la Exposición Ibero-Americana.

Deseamos un feliz viaje a la ilustre viajera.

ENFERMA

Se encuentra enferma de algún cuidado doña Rosa González, viuda de Alvarez, madre de nuestro amigo don Paulino Alvarez, agente de publicidad de la agencia "Publicitas".

Muy de veras celebráramos su próximo y total restablecimiento.

Sucesos

Se comete un robo en un establecimiento de la Piñera

Durante la noche pasada se cometeó un robo en el establecimiento de bebidas que en la calle de la Piñera posee Ramón García Ovies.

Los raudos, después de apoderarse de una escalera portátil de una casa en construcción, inmediata a dicho establecimiento, lograron saltar por una tapia de un patio. Una vez aquí,

rompieron el cristal de una ventana, la que abrieron luego con facilidad, penetrando en el interior de la taberna.

Lo primero que hicieron los cacos fué recuperar las fuerzas perdidas. Para ello, hicieron una tortilla de jamón con seis huevos y se la zamparon muy tranquilamente, regándola con un buen vino de marca.

BURSATILES

BOLSA DE MADRID

facilitada por el Banco de Oviedo

Día 18 de octubre de 1929

FONDOS PUBLICOS

4 por 100 Interior . . . . .	72,50
5 por 100 Exterior . . . . .	00,00
5 por 100 Amortizable 1920. . . . .	92,90
Id. 1917. . . . .	90,00
Id. 1926. . . . .	000,00
Id. con impuesto. . . . .	87,90
Id. sin id. . . . .	100,40
Deuda Ferroviaria. . . . .	00,00
Cédulas B. Hipotecario al 5 . . . . .	108,80
„ „ „ al 4 . . . . .	97,90
„ „ „ al 4 . . . . .	0,00

VALORES INDUSTRIALES

Banco de España. . . . .	501,00
B. Hipotecario de España . . . . .	000,00
Banco Español de Crédito. . . . .	492,00
Banco Río de la Plata. . . . .	232,00
Banco Hispano-Americano. . . . .	000,00
Tabacos . . . . .	224,50
Petróleos . . . . .	141,00
Explosivos . . . . .	1205,00
La Unión y el Fénix Español . . . . .	00,000
Nortes . . . . .	584,00
Alicantes. . . . .	543,00
Hidroeléctrica Española . . . . .	000,00
Azucarera (preferente) . . . . .	000,00
Azucarera (ordinaria). . . . .	00,00
Azucarera de estampillas. . . . .	81,00
Azucarera de estampillas. . . . .	00,00
Acciones Duro-Folguera. . . . .	86,00
Obligues. Fábrica Mieres . . . . .	000,00

CAMBIOS

Franco. . . . .	27,50
Franco belga. . . . .	00,00
Libra. . . . .	00,00
Lira. . . . .	0,00
Dólares . . . . .	0,00
Marcos oro . . . . .	0,00

EL COMERCIO EXTERIOR DEL BRASIL EN EL AÑO 1928

De acuerdo con estadísticas oficiales publicadas recientemente, las importaciones del Brasil alcanzaron en el año de 1928 la cifra de 2.266.400.000 pesetas oro, contra 1.816.350.000 en 1927 y las de exportación llegaron a la cifra de 2.435.650.000 pesetas oro contra 2.217.225.000 en el año anterior, resultando, por lo tanto, en el año próximo pasado, un exceso de las exportaciones sobre las importaciones de 169.250.000 pesetas oro.

La escala (de más a menos) de los productos exportados, es ésta: Carne en conserva, carnes congeladas, cueros, pieles, lanas sebo, manganoso, azúcar, algodón, cacao, café, hierba mate, maderas y en último lugar cera de crenáuba.

Unión de Octubre

Concursos, Exposiciones

Región Sevilla Barcelona

10 cupones dan derecho a un número para el sorteo de los cinco viajes y estancia gratis. Los cupones de un mes deberán canjearse en los quince primeros días del mes siguiente.

...charrón luego un lute... cuando les pareció, se marcharon del establecimiento, se marchándose un reloj de pulsera, pendientes de perlas y unas pesetas que había en el mostrador, y, en cambio se dejaron un formón y un colafrios, que fueron las herramientas que utilizaron para penetrar en el referido establecimiento.

En las primeras horas de mañana, cuando Ramón de la taberna, se encontró con que le habían robado los efectos mencionados y dirigiéndose a la Comisaría formuló la correspondiente denuncia.

Hasla la hora presente se ignoran quiénes puedan ser los autores.

OTRO ROBO EN EL FIELATO DEL NORTE

También se cometió durante la noche pasada otro robo en el Fielato de Consumos que está en la calle de Uria, inmediato a la estación del ferrocarril del Norte.

El autor o autores de este nuevo atentado a la propiedad para realizar el hecho abrieron la puerta principal del Fielato del que se llevaron una gorra de bisera, un cortaplumas y 7,50 pesetas.

La policía practica gestiones para descubrir a los autores de este robo.

CON LAS MANOS EN LA MASA

Antonio Fernández García, de 16 años de edad, dependiente de una agencia de neumáticos de la plaza de Riego, fué anoche, a las nueve, en compañía de Gerardo Montes, de 25 años, a recoger unos neumáticos.

Tan pronto abrió la puerta Antonio, observó que detrás de la misma había dos individuos, cuales, al ser descubiertos, dieron a la fuga.

Antonio y Gerardo los persiguieron dando voces de ¡A esos! y con la ayuda de la guardia municipal del distrito lograron dar alcance a uno de ellos, pero no al otro, que logró poerse en franquia.

El detendo fué conducido a la Comisaría de Vigilancia, donde manifestó llamarse Julio Miranda Secades, de 19 años de edad. Dijo también que, valiéndose de una llave falsa había conseguido entrar en la mencionada agencia en unión de un tal Faló, pudiendo sustraer cosa alguna por haber sido sorprendidos.

UN CICLISTA ARROLLADO POR UN AUTOMOVIL

Ayer iba en su bicicleta Francisco García Barbota por la calle del marqués de Santa Catalina y al cruzar con el automóvil número 6202 se dió un encuentro nazo que le derribó al suelo, produciéndole heridas en la mano pómulo y erosiones en el pie izquierdo.

Después de ser curado en la Casa de Socorro pasó a su domicilio.

La bicicleta sufrió algunos desperfectos.

HERIDO CASUAL

Gloria Afeces, de un año de edad, de la Gascona, se produjo con un cristal una herida incómodo-contusa en el fronto-parietal izquierdo, de la que fué asistida en la Casa de Socorro.